

পাঞ্জিক

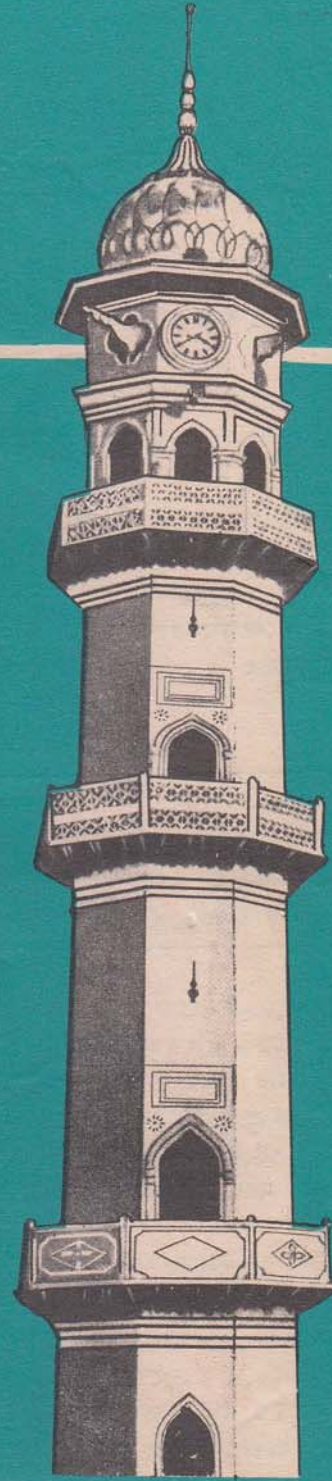
আহমদী

Fortnightly AHMADI

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَّسُولُ اللَّهِ

“মানব জাতির জন্য
জগতে আজ কুরআন
ব্যতিরেকে আর কোন
ধর্মগ্রন্থ নাই এবং আদম
সন্তানের জন্য বর্তমানে
মোহাম্মদ মোস্তফা (সাঃ)
ভিন্ন কোন রসূল ও
শাফায়াতকারী নাই।
অতএব তোমরা জেই মহা
গৌরব-সম্পন্ন নবীর সহিত
প্রেমসূত্রে আবদ্ধ হইতে
চেষ্টা কর এবং অন্য কাহাকেও
তাঁহার উপর কোন প্রকারের
প্রার্থিত্ব প্রদান করিও না”।

—হযরত মসীহ মওউদ (আঃ)



নব পর্ষয়ে ৪০শ বর্ষ।। ৫ম সংখ্যা।

৭ই জিলকদ ১৪০৬ হিঃ।। ৩০শে আগস্ট ১৩৯৩ বাংলা।। ১৫ই জুলাই ১৯৮৬ইং
বার্ষিক চাঁদা।। বাংলাদেশ ৯ ভারত ৩০*০০ টাকা।। অন্যান্য দেশ ৫ পাউন্ড

স্মৃতিপথ

পাক্ষিক

'আহমদী'

১৫ই জুলাই ১৯৮৬

৪০শ বর্ষ:

৫ম সংখ্যা:

বিষয়	লেখক	পৃ:
* তরজমাতুল কুরআন : সুন্না ইউসুফ (১৩শ পারা, ৪র্থ রুকু)	মূল : হযরত খলিফাতুল মসীহ সানী (রা:) ১ অনুবাদ : মোহুতারম মো: মোহাম্মদ, আমীর, বাংলাদেশ আজুমানে আহমদীয়া	
* হাদীস শরীফ : 'ক্রোধ সংবরণ করা এবং ইহার ফযিলত'	অনুবাদ : এ, এইচ, এম আলী আনওয়ার ৩	
* অমৃত বাণী :	হযরত ইমাম মাহুদী (আ:)	৫
	অনুবাদ : মো: আহমদ সাদেক মাহমুদ	
* জুম্মার খোৎবা :	হযরত খলিফাতুল মসীহ রাবে' (আই:)	৬
	অনুবাদ : জনাব নজির আহমদ ভূঁইয়া	
* জুম্মার খোৎবা (সারসংক্ষেপ) :	হযরত খলিফাতুল মসীহ রাবে' (আই:)	১৬
	অনুবাদ : মো: আহমদ সাদেক মাহমুদ	
* একটি ঐশী-প্রতিশ্রুত আন্দোলনের রূপরেখা—১৫ :	জনাব মোহাম্মদ খলিলুর রহমান	২০
* যেহানাৎ ও সেহেতে জিন্নানী :	শেখ আহমদ গ্বনী	২৫
* কবিত : * সংবাদ :	মো: আখতারুজ্জামান	২৭
	সংকলন ও অনুবাদ : আহমদ সাদেক মাহমুদ	২৮

আখবারে আহমদীয়া

হযরত খলিফাতুল মসীহ রাবে' (আই:) লগনে আল্লাহতায়ালার ফজলে শূন্য আছেন। আল-হামুলিল্লাহ। হজুর শাকদাসের সুস্বাস্থ্য, সালামতি ও কর্মক্ষম দীর্ঘায়ু এবং সকল দ্বীনি উদ্দেশ্য ও কার্যাবলীতে পূর্ণ সাফল্য লাভের জন্য বন্ধুগণ দোওয়া জারি রাখিবেন।

শোক সংবাদ

অতি দুঃখের সহিত জানানো যাইতেছে যে, নারায়নগঞ্জ জামাতের প্রবীন আহমদী ও স্থানীয় জামাতের ভাইস প্রেসিডেন্ট ও বর্তমান নারের জরীমে আল। খন্দকার নাজমুল হক সাহেব গত ১১ই জুলাই ১৯৮৬ইং রোজ শক্রবার ভোর ঠাত ৩-২০ মিনিটে মিশন পাড়া অবাস্থত নিজ বাস ভবনে ইস্তিকাল করিয়াছেন, (ইন্না লিল্লাহ ওয়া ইন্না... .. রাজেউন) মৃত্যুকালে মরহুমের বয়স হইয়াছিল ৬৬ বৎসর। তিনি চার ছেলে এক কন্যা এবং ৯জন নাতী-নাতনীসহ বহু, আত্মীয়স্বজন ও গৃহগ্রাহী রাখিয়া গিয়াছেন। মরহুমের জানাযা নামাজ বাদ আছর মিশনপাড়া বালুর মাঠে অনুষ্ঠিত হয়। জানাযা নামাজের ইমামতী করেন মৌলভী মতিউর রহমান সাহেব (প্রেসিডেন্ট পটুয়াখালী জামাত) বিকাল ৬-১৫ মিনিটে নারায়নগঞ্জ মাসদাহড় কবরস্থানে মরহুমের দাফন সম্পন্ন হয়। তিনি ইবাদত বন্দে-গীর পাশব্দ, সং, সরল এবং মিস্তিভাষী ছিলেন।

মরহুম খুবই মৃখলেস আহমদী ছিলেন এবং বহু পরীক্ষার সম্মুখীন হইয়াছিলেন। জীবনের শেষাংশে মরহুম জামাতের অত্যন্ত ঘনিষ্ঠ সম্পর্ক ও গভীর মহব্বত কামেয় করে গেছেন। মর-হুমের আত্মার মাগফিরাত ও দারাজাতের বৃদ্ধির জন্য সকল ভ্রাতা ও ভগ্নী খাসভাবে দোওয়া করবেন। আল্লাহতায়ালার শোক-সন্তপ্ত পরিবারের সকলকে ধৈর্য ধারণের ভৌতিক দিন এবং তাদের ছাফেজ ও নাসের হউন।

খাকসার—

মজিদউদ্দিন আহমদ,

জেনারেল সেক্রেটারী, নারায়নগঞ্জ আঃ আহমদীয়া।

পাঞ্চিক

আ হ ম দী

নব পর্ষায়ে ৪০শ বর্ষ : ৫ম সংখ্যা

১৫ই জুলাই ১৯৮৬ইং : ১৫ই শুকা ১৩৬৫ হি: শামসী : ৩০শে আষাঢ় ১৩৯৩ বাংলা :

তরজমাতুল কোরআন

সূরা ইউসুফ

[ইহা মকী সূরা, ইহার বিসমিল্লাহ সহ ১২ আয়াত এবং ১২ রুকু আছে]
(পূর্ব প্রকাশিতের পর)

১৩শ পাড়া

৪র্থ রুকু

- ৩১। এবং সেই শহরে স্ত্রীক মছিল। পরস্পর বলাবলি করিতে লাগিল যে, আখীযের স্ত্রী তাহার যুবক দাস দ্বারা তাহার ইচ্ছার বিরুদ্ধে (যৌন) প্ররোচনা দিতে চাহিতেছে, সে তাহাকে (অর্থাৎ স্ত্রীলোকটিকে) প্রেমে বিমোহিত করিয়াছে ; (এই ব্যাপারে) আমরা নিশ্চয় তাহাকে (অর্থাৎ স্ত্রীলোকটিকে) প্রকাশ্যে আশ্রিত মধ্যে দেখিতেছি ।
- ৩২। এবং যখন স্ত্রীলোকটি তাহাদের গুপ্ত কানায়ুযা গুনিল, তখন সে তাহাদিগকে (দাও যাতের) পয়গাম পাঠাইল এবং তাহাদের জন্ত খাস মসনদ বিছাইল, এবং (যখন তাহারা আসিল তখন) তাহাদের প্রত্যেককে (খাবার কাটিবার জন্ত) এক একটি ছুন্নি দিল, এবং সে (ইউসুফকে) বলিল, তাহাদের সম্মুখে এস, অতঃপর যখন তাহারা তাহাকে দেখিল, তখন তাহারা তাহাকে এক মহান ব্যক্তি পাইল এবং (তাহাকে দেখিয়া বিস্ময়াপন্ন হইয়া) তাহারা নিজেদের হাত কাটিয়া ফেলিল, এবং বলিল এই ব্যক্তি কেবল আল্লাহর জন্ত (মন্দ কাজ করিতে) ভীত হইয়াছে এ মানুষ নহে, এক মহা ফেরেশতা ।
- ৩৩। স্ত্রীলোকটি বলিল, দেখ এই সেই ব্যক্তি, যাহার সম্বন্ধে তৌমরা আমাকে তিরস্কার করিয়াছ, আমি তাহার দ্বারা তাহার ইচ্ছার বিরুদ্ধে মন্দ কাজ করাইতে চেষ্টা করিয়াছিলাম ; কিন্তু সে (পাপ কাজ হইতে) বাঁচিয়া রহিল, এবং যদি সে ঐ কথা, যাহা আমি আদেশ দিব, না মানে, তাহা হইলে নিশ্চয় সে কারারুদ্ধ হইবে এবং লাঞ্ছিত লোকদের অন্তর্ভুক্ত হইবে ।
- ৩৪। সে (দাওয়া করিয়া) বলিল, হে আমার স্বাকব ! তাহারা আমাকে যে কথার দিকে ডাক দিতেছে, তাহা অপেক্ষা কারাগার আমার নিকট বেশী পছন্দনীয়, যদি তুমি তাহাদের চক্রান্তকে আমার উপর হইতে দূর করিয়া না দাও, তাহা হইলে পরিণামে আমি তাহাদের প্রতি ঝুঁকিয়া পড়িব এবং আমি জাহেলদের অন্তর্ভুক্ত হইয়া যাইব ।

- ৩৫। সুতরাং তাহার রাব তাহার দোঁওয়া কবুল করিলেন এবং তিনি তাহার নিকট হইতে তাহাদের চক্রান্তকে দূর করিয়া দিলেন, নিশ্চয় তিনি সর্বশ্রোতা সর্বজ্ঞানী।
- ৩৬। অতঃপর তাহার। (আখীব ও তাহার স্বজনগণ) কিছু লক্ষণাবলী দেখিয়া লওয়ার পর এই সিদ্ধান্তে পৌঁছিল যে (অপবাদ দূর করিবার জন্ত) কমপক্ষে কিছু সময়ের জন্য তাহারা তাহাকে নিশ্চয় কারাবদ্ধ করিবে।
- ৩৭। এবং কারাগারে তাহায় সহিত আরও দুইজন যুবক দাখিল হইল, তাহাদের মধ্যে একজন বলিল, আমি (স্বপ্নে) নিজেকে দেখিয়াছি যে আমি আজুর নিংড়াইতেছি; এবং অপর ব্যক্তি বলিল আমি (স্বপ্নে) নিজেকে দেখিয়াছি যে আমি আমার মাথার উপর রুটি বহণ করিতেছি যাগ হইতে পাখী সকল খাইতেছে (তাহারা উভয়ে বলিল) তুমি আমাদিগকে ইহার ব্যাখ্যা বলিয়া দাও; কারণ, আমরা তোমাকে দেখিতেছি যে তুমি নিশ্চয় সংকর্মশীলগণের অন্তর্গত।
- ৩৮। সে উত্তরে বলিল তোমাদিগকে যে খাদ্য দেওয়া হয়, উহা তোমাদের নিকট আসিবার পূর্বেই আমি তোমাদিগকে স্বপ্নের ব্যাখ্যা বলিয়া দিব; ইহা (অর্থাৎ স্বপ্নের ব্যাখ্যা করার যোগ্যতার বিকাশ আমার মধ্যে এই জনা ঘটিয়াছে) যে আমার রাব আমাকে ইলম দিয়াছেন; আমি ঐ সকল লোকের দীনকে ছাড়িয়া দিয়াছি, যাহারা আল্লাহর প্রতি ঈমান রাখে না এবং তাহারা পরকালের উপরও বিশ্বাস করে না।
- ৩৯। এবং আমি আমার পিতৃপুরুষ ইব্রাহিম, ইসহাক ও ইয়াকুবের ধর্মমতের অনুসরণ করিয়াছি, আল্লাহর সঙ্গে কোন বস্তুকে শরীক করার আমাদের কোন অধিকার নাই; ইহা (অর্থাৎ ভৌতীদের শিক্ষা) আমাদের ও অন্যান্য লোকদের উপর আল্লাহর বিশেষ ফজল সমূহের মধ্যে অন্যতম, কিন্তু অধিকাংশ লোক তাহার ফবলের শুকুরগুয়ারী করে না।
- ৪০। হে আমার কারাসঙ্গীদয়! পরস্পর বিরোধী রাব সকল ভাল অথবা এক প্রবল পরাক্রান্ত আল্লাহ ভাল?
- ৪১। তোমরা তাহাকে ছাড়িয়া শুধু কতকগুলি (কল্পিত) নামের এবাদত করিতেছ, যেগুলি তোমরা স্বয়ং এবং তোমাদের পিতৃ পুরুষগণ প্রচনা করিয়া রাখিয়াছ যেগুলির সম্বন্ধে (তোমাদের সমর্থনে) আল্লাহ কোন স্পষ্ট দলীল নাযেল করেন নাই; (স্মরণ রাখিও) আল্লাহ ব্যতীত অগ্নি কাহারও হুকুম দেওয়ার এখতেয়ার নাই এবং তিনি হুকুম দিয়াছেন যে, তোমরা তাহাকে ছাড়িয়া অপর কাহারও এবাদত করিও না, ইহাই সঠিক দীন, কিন্তু অধিকাংশ লোক ইহা জানে না।
- ৪২। হে আমার কারাবাসীদয়! (এখন তোমরা নিজ নিজ স্বপ্নের ব্যাখ্যা শুন) তোমাদের মধ্যে একজনের বিষয় তো এই যে, সে নিজ প্রভুকে মদ্য পান করাইবে এবং অপর ব্যক্তির বিষয় এই যে, তাগাকে শূলবিদ্ধ করিয়া মারা হইবে এবং পাখী সকল তাহার মাথা হইতে (রগ ও মাংস ইত্যাদি) খাইবে; (তোমরা বুঝিরা লও যে) যে বিষয়ে তোমরা ভাখ্য জিজ্ঞাসা করিতেছ উহার এইরূপ ফয়লালা করিয়া দেওয়া হইয়াছে।
- ৪৩। এবং তাহাদের মধ্যে যাহার সম্বন্ধে সে ধারণা করিয়াছিল যে, সে মুক্তি লাভ করিবে, তাহাকে সে বলিল, তুমি তোমার প্রভুর নিকট আমার বিষয়ে উল্লেখ করিও; কিন্তু এ বিষয়ে শয়তান তাহাকে তাহার প্রভুর নিকট অরণ করাইতে ভুলাইয়া দিয়াছিল; সুতরাং কয়েক বৎসর সে কারাগারেই পড়িয়া রহিল। (ক্রমশঃ)
- (‘ওফসীরে সগীর’ হইতে কুরআন করীমের বঙ্গানুবাদ)

হাদিস শরীফ

ক্রোধ সংবরণ করা এবং ইহার ফজিলত

১

ইবনে সারাহ্ ইবনে ওয়াহাব, সাইদ, আবু মারহুম সাহল এবং হযরত মায়াবিয়া হইতে বর্ণিত হইয়াছে যে, রসুল করীম (সাঃ) বলিয়াছেন, যদি সেই ব্যক্তি নিজের ক্রোধকে সংবরণ করিতে পারে যে তাহার ক্রোধকে পূরা করিবার মত শক্তি রাখে। তাহা হইলে কিয়ামতের দিন আল্লাহতায়ালা সেই ব্যক্তিকে ডাকিবেন এবং সমস্ত লোকদিগের সম্মুখে বলিবেন, "তোমার ইচ্ছামত যে কোন ছর পছন্দ করিয়া লও।" (সুনান আবু দাউদ)

২

আবু বকর বিন্ আবু সোয়েব, আবু মায়াবিয়া, আমেশ, ইবরাহিম, হারেছ এবং আবুল্লাহ (রাঃ) হইতে বর্ণিত হইয়াছে যে, রসুল করীম (সাঃ) বলিয়াছেন, তোমরা পাহলোয়ান কাহাকে বল? লোকগণ বলিল, সেই ব্যক্তি যাহাকে কোন মানুষ চিত করিতে পারে না। তিনি বলিলেন, না। পাহলোয়ান সেই ব্যক্তি যে ক্রোধের সময় নক্ষ (প্রবৃত্তি)-কে দমন করিতে পারে। (সুনান আবু দাউদ)

৩

ইউসুফ বিন্ মুসা, যারির বিন আবুল হামিদ, আব্দুল মালেক বিন্ আমির, আবুল হুসাইন বিন্, আবি লায়লা এবং মায়ায বিন যাবাল হইতে বর্ণিত হইয়াছে যে, হুই ব্যক্তি রসুল করীম (সাঃ)-এর নিকট একে অছকে গালি গালাজ করিল এবং তাহাদের মধ্যে একজন খুব রাগ দেখাইল, আমি দেখিলাম যে, তাহার ক্রোধ এত অধিক যে, ক্রোধে যেন তাহার নাক পর্যন্ত ফাটিয়া যাইবে। রসুল করীম (সাঃ) বলিলেন, "আমি এই রকম একটি দোওয়া জানি যাহা সে পড়িলে তাহার ক্রোধ দূর হইয়া যাইবে।" সে বলিল যে রসুলুল্লাহ! সেই দোওয়াটি কি? তিনি বলিলেন, **اللهم انى اعوز بك من الشيطان الرجيم**। তাহা পর মায়ায তাহাকে দোয়াটি পাঠ করার জন্য তাগিদ দিতে থাকেন, কিন্তু সে তাহা করিতে অস্বীকার করিল এবং আরও বেশী ঝগড়া করিতে শুরু করিল। (সুনান আবু দাউদ)

৪

আবুবকর বিন আবি শায়বা, আবু মায়াবিয়া, আমেশ, আদি ইবনে ছাবেত এবং সোলায়মান বিন্ সুরাদ হইতে বর্ণিত হইয়াছে যে, হুই ব্যক্তি একে অছকে গালি গালাজ

করিল ভাষাধের মধ্য হইতে এক ব্যক্তির চক্ষু লাল হইতে লাগিল এবং গলার রং ফুলিতে লাগিল (ক্রোধের উত্তেজনায়)। রসুল করীম (সাঃ) বলিলেন, আমি একটি দোওয়া জানি। যদি সেই দোওয়াটি এই ব্যক্তি পাঠ করে তাহা হইলে তাহার ক্রোধ দূর হইয়া যাইবে। দোওয়াটি এই:—

এই দোওয়া শুনিয়া সেই ব্যক্তি বলিল, “আপনি কি আমাকে পাগল মনে করেন?”
(সুনান আবু দাউদ)

আহমদ বিন্ হাম্বল, আবু মায়্যাবিয়া, দাউদ, আবু হারব এবং আবু যারি (রাঃ) হইতে বর্ণিত হইয়াছে যে, রসুল করীম সাঃ বলিয়াছেন, যখন তোমাদের মধ্য হইতে কেহ দাঁড়ানো অস্বস্তির রাগান্বিত হয় তখন সে যেন বলিয়া পড়ে। যদি ক্রোধ সংবরণ হয়, তবে ভাল নচেৎ যেন শুইয়া পড়ে।
(সুনান আবু দাউদ,)

যকর এবং হাসান, ইবরাহিম, আবু ওয়ায়েল কাজি হইতে বর্ণিত হইয়াছে যে, আমরা উরওয়া বিন্ মোতাশ্বদ সাইদ রাঃ-এর নিকট গিয়াছিলাম। তাহার সঙ্গে এক ব্যক্তি কথা বলিতেছিল, তাহার কথা তাহাকে রাগান্বিত করিয়া তুলে। তিনি দাঁড়াইলেন এবং ওজু করিলেন এবং বলিলেন আমার দাদা হইতে আমার পিতা বর্ণনা করিয়াছেন যে, রসুল (সাঃ) বলিয়াছেন, ক্রোধ শয়তান হইতে আসে আর শয়তান আগুন হইতে তৈয়ার হইয়াছে এবং আগুন পানি দ্বারা নিভান হয়। যখন তোমাদের মধ্য হইতে কেহ রাগান্বিত হয় তখন সে যেন ওজু করিয়া ফেলে।
(সুনান আবু দাউদ)

অনুবাদক: - বশির আহমদ

(অমৃত বাণীর অবশিষ্টাংশ—৫ম পাতার পর)

ব্যক্তিরকে সঞ্জীবিত থাকিতে পারে না। ইহা সেই মহাগৌরবান্বিত জামাত, তাহার প্রস্তুতি হযরত আদম (আঃ)-এর সময় হইতে আরম্ভ হইয়াছে। এমন কোন নবী পৃথিবীতে আগমন করেন নাই, যিনি এই 'দোওয়াত' (ঐশী আহ্বান) সম্বন্ধে সংবাদ দেন নাই। সুতরাং ইহার সমাদর কর। ইহার সমাদর এই যে, আপন কার্য্য-কর্মের দ্বারা প্রমাণ করিয়া দেখাও যে, আল-হক (সত্যনিষ্ঠগণ)-এর জামাত তোমরাই।
(আল-হকাম, ১৬ আগষ্ট ১৯০২ইং)

অনুবাদক: আহমদ সাদেক মাহমুদ

অমৃত বাণী

আমার সহিত সম্বন্ধ স্থাপন করিলে আমার উদ্দেশ্যাবলী পূর্ণ করিতে হইবে। উহা এই যে, খোদার সমীপে আপন নিষ্ঠা এবং বিশ্বস্ততা প্রদর্শন এবং কোরআন শরীফের শিক্ষা অনুযায়ী আমল কর।



“মনে রাখিবে, সাধারণ হুনিয়াদার (সংসারাসক্ত) কালে যেরূপে জীবন বাপন করে, আমাদের জামাত তদ্রূপ করার জন্য প্রতিষ্ঠিত হয় নাই। যেমন কেহ শুধু মুখে বলিয়া দিল যে, আমি এই সেলসিলায় প্রবেশ করিরাছি, অতঃপর সে আমল ও সাধনার প্রয়োজন মনে করিল না, যেমন দূর্ভাগ্য বলতঃ আজ মুসলমানদিগের অবস্থা দাঁড়াইয়াছে। যদি জিজ্ঞাসা করা হয়, তোমরা কি মুসলমান? জবাবে বলে, ‘শোকর আল-হামহুলিল্লাহ; কিন্তু ভাহারা নামাজ পাড়ে না এবং আল্লাহর নির্ধারিত বিধিবিধানের প্রতি অন্ধাশীল নহে। সুতরাং আমি তোমাদিগের নিকট ইহা কামনা করি না যে, তোমরা শুধু মৌখিক অঙ্গীকার কর, আর কার্যে পরিণত করিয়া কোন কিছু না দেখাও। ইহা নিষ্ক্রিয় অবস্থা

যা তা আল্লাহতায়ালার পছন্দ করেন না এবং হুনিয়ার এই অবস্থার প্রেক্ষিতেই আল্লাহতায়ালার আম্মাকে এসলাহ (সংস্কার কার্য)-এর জন্য দাঁড় করিয়াছেন। সুতরাং যদি কোন ব্যক্তি আমার সহিত সম্বন্ধ স্থাপন করিয়াও নিজের অবস্থার সংশোধন করে না এবং নেক কার্যে প্রেরণা ও কর্মশক্তির উন্নতি সাধন করে না, বরং মৌখিক অঙ্গীকার যথেষ্ট মনে করে, সে পক্ষান্তরে তাহার কার্যের দ্বারা আমার অপ্ৰয়োজনীয়তা প্রতীয়মান করার চেষ্টা করে। অতএব যদি তোমরা আপন কার্যের দ্বারা ইহা প্রতীয়মান করিতে চাও যে, আমার আগমন অনাবশ্যক তাহা হইলে আমার সহিত সম্বন্ধ রাখার কি অর্থ হইতে পারে? আমার সহিত সম্বন্ধ স্থাপন করিলে আমার উদ্দেশ্যাবলী পূর্ণ করিতে হইবে এবং তাহা এই যে, খোদাতায়ালার সমীপে নিষ্ঠা এবং বিশ্বস্ততা দেখাও এবং কোরআন শরীফের শিক্ষানুযায়ী সেইরূপে আমল কর, যেরূপে রশূলুল্লাহ (সাঃ) এবং সাহাবাগণ করিয়া দেখাইয়াছেন। কোরআন শরীফের একুত ধর্ম ও উদ্দেশ্যকে উপলব্ধি কর এবং উহা কার্যে পরিণত কর। শুধু মৌখিক অঙ্গীকার এবং কার্য কর্মে আলোচ্য ও উৎসাহ-বিহীনতা, খোদাতায়ালার নিকট যথেষ্ট বলিয়া বিবেচিত হইতে পারে না। স্মরণ রাখিবে যে, আল্লাহতায়ালার যে জামাত কামেম করিতে ইচ্ছা করিয়াছেন, উহা আমল

(অবশিষ্টাংশ ৪র্থ পাতায় দেখুন)

জুম্মার খোৎবা

সৈয়দনা হযরত খলিফাতুল মসীহ রাবে' (আইঃ)

[এই ফেরুয়ারী '৮৬ইং লন্ডনস্থ মসজিদে ফজলে প্রদত্ত]

তাশাহুদ, তালাউয ও সূরা ফাতেহা পাঠের পর হুজুর আকদাস (আইঃ) বলেন :-

জাতি গঠনের কাজ গৃহ হইতে সূচিত হয়। যদি আমরা গৃহ গঠনের কাজে সম্পূর্ণরূপে মনোযোগী হই এবং যদি আমরা সকল সামাজিক পাপাচার ও মন্দকাজ, বাহা গৃহে সৃষ্টি হইয়া জাতির মধ্যে বিস্তার লাভ করে, ঐগুলির যথা সময়ে প্রতিকার করার চেষ্টা করি, তাহা হইলে খোদাতালায়ার ফজলে আহমদীয়া জামাতের সমষ্টিগত ছবি খুবই সুন্দর হইয়া যাইবে। সমগ্র বিশ্বে সব চাইতে অধিক আদর্শ পরায়ন জামাত আহমদীয়া জামাত হওয়া উচিত। ইহা কেবলমাত্র এই জন্য নহে যে, প্রত্যেক জামাত এবং প্রত্যেক জাতির নিজেদের স্ববন্ধে বড় বড় কথা বলার অভ্যাস থাকে, বরং যদি আমরা উপরোক্ত জামাতই হইয়া থাকি অথবা বাহা আমাদের দাবী, তাহা হইলে ইহা ব্যতীত কোন যুক্তিসঙ্গত ফলপ্রসূতি হইতেই পারে না যে, আহমদীয়া জামাতকে পৃথিবীর সব চাইতে অধিক আদর্শ-পরায়ন জামাত হওয়া উচিত; কেননা, আমাদের দাবী এই যে, আমরা প্রকৃত অর্থে পৃথিবীর সব চাইতে অধিক আদর্শ-পরায়ন ব্যক্তির সঙ্গে সম্পর্কবৃত্ত



রহিয়াছি। নিখিল বিশ্বে কখনও এইরূপ সুন্দর চারিত্রিক গুণাবলী কেহ দেখে নাই, বাহা হযরত আকদাস মোহাম্মদ মোস্তফা সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লাম প্রদর্শন করিয়াছেন এবং আজ তাঁহার প্রকৃত গোলাম হইলাম আমরা। ইহা হইল আমাদের দাবী। অতঃপর ইহা ব্যতীত কোন যুক্তিসঙ্গত ফলপ্রসূতি হইতেই পারে না। পৃথিবীর কোন ব্যক্তি যে কোন সংস্কৃতির সঙ্গেই সম্পর্কবৃত্ত হউক, যে কোন জাতির সঙ্গে সম্পর্কবৃত্ত হউক, যে কোন ধর্মের সঙ্গে সম্পর্কবৃত্ত হউক, যে কোন দর্শনের ভিত্তিতে ঐ সংস্কৃতির নামকরণ করা হউক, অথবা কোন অর্থনৈতিক পলিসির ভিত্তিতে উহার নামকরণ করা হউক, অথবা পার্থিব ভিত্তির উপর নামকরণ করা হউক, অথবা আধ্যাত্মিক ভিত্তির উপর উহার নামকরণ করা হউক, যেমন মস্জিদ ইহার দিক পরিবর্তন করিয়া দেখা হউক এবং যে কোন জাতি, যে কোন ভাবে পৃথিবীতে প্রতিষ্ঠিত হউক বা মওজুদ থাকুক না কেন, যদি তাহারা হযরত আকদাস মোহাম্মদ মোস্তফা সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লামের গোলামীর মধ্যে না থাকে, তাহা হইলে তাহাদের চরিত্রে অনিবার্যরূপে কোন না কোন মৌলিক দৃষ্টি বিচ্যুতি পরিদৃষ্ট হইবে। ইহা হইতেই পারে না, ইহা একটি অসম্ভব ব্যাপার, পৃথিবী ও আকাশমালা উলট পালট হইয়া যাইতে পারে, কিন্তু, এই সত্যের পরিবর্তন হইতে পারে না। যে পরিপূর্ণ আদর্শ ও চারিত্রিক গুণাবলী হযরত আকদাস মোহাম্মদ মোস্তফা সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লামের নিকট হইতে শিখিতে পারা যায় এবং ঐ সকল জাতি বাহারা তাঁহার (সঃ) সহিত সম্পর্ক স্থাপন

করা হইতে বিগত, তাহারা যে কোন ইজম বা স্তবাদের সহিত সম্পৃক্ত হউক না কেন, বা তাহারা যে কোন ধর্মের সঙ্গে সম্পৃক্ত হউক না কেন, তাহাদের মধ্যে অনিবার্যরূপে মৌলিক চারিত্রিক বৃষ্টি-বিচ্যুতি দৃষ্ট হইবে।

অতএব, আমরা যখন এই দাবী করি যে, আমরা হইলাম আ-হযরত সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লামের গোলাম এবং যথার্থ গোলাম। আমরা যদি এই দাবীতে সত্য হই, তাহা হইলে আমরা সমগ্র বিশ্বের চরিত্র ও আদর্শ সংশোধন করার দাবী করিয়াছি এবং সমগ্র বিশ্বের জন্য দৃষ্টান্ত হওয়ার দাবী করিয়াছি। এই দৃষ্টিকোণ হইতে আমাদের উপর খুবই মহান দায়িত্ব বর্তাইয়া যায়। কাহারো জন্য এমন সুযোগ আসা উচিত হইবে না যে, সে কোন আহমদীর চরিত্রের প্রতি অঙ্গুলী নির্দেশ করিয়া দেখাইতে পারে যে, তাহার মধ্যে অম্লক বহুতা রহিয়াছে এহং অম্লক পাপ রহিয়াছে। কোন গয়ের আহমদীর ধ্যান ধারণাতেও এইরূপ ব্যাপার আসা উচিত হইবে না। কোন ব্যক্তি—সে মুসলমানই হউক বা অমুসলমান হউক, সে যেন কোন আহমদীর বিরুদ্ধে এই ন্যায় অভিযোগ আনিতে না পারে যে, সে আমার অধিকার হরণ করিয়াছে। কিন্তু সত্য কথা এই যে, কোন কোন সময় এই কথা জানিয়া খুবই কষ্ট বোধ করি যে, কোন কোন আহমদী কোন কোন গয়ের আহমদীর সঙ্গে অসদাচরণ করিয়াছে, কোন কোন অন্য ধর্মাবলম্বীর সঙ্গে অসদাচরণ করিয়াছে, তাহাদের ন্যায়সঙ্গত অধিকার হরণ করিয়াছে, তাহাদের সঙ্গে বাড়াবাড়ি করিয়াছে এবং তাহাদের উপর আবিচার করিয়াছে। কোন কোন সময় তাহাদের সহিত আহমদীরা জামাতের কোন সম্পর্ক না থাকিলেও তাহারা আমাদের চিঠি লিখিয়া থাকে এবং যখন আমি অনুসন্ধান লইয়া জানিতে পারি যে অভিযোগকারীর অভিযোগ সঠিক, তখন আমি খুবই কষ্ট বোধ করি। কিন্তু, ধর্মীয় বিষয় ছাড়াও অন্যান্য সাধারণ সন্যাসচরণের ক্ষেত্রেও কোন কোন দুর্বলতা দেখা যায়। জলসা উপলক্ষে, ইজতেমা উপলক্ষে এই সকল দুর্বলতা দেখিতে পাওয়া যায়। এই গুলি বাহ্যতঃ সাধারণ ব্যাপার বলিয়া মনে হয়। কিন্তু, যে সকল মন্দকাজের সহিত বাহিরের দুনিয়ার সম্পর্ক রহিয়াছে, যদি আপনারা চিন্তা করেন তাহা হইলে দেখিতে পাইবেন যে, তাহাদের এই সকল মন্দ কাজের সূচনা গৃহে হইয়া থাকে। মাতৃকোলেই জাহান্নামও তৈয়ার হয় এবং জান্নাতও তৈয়ার হয়। গৃহেই অপরাধ এবং পাপেরও জন্ম হয় এবং গৃহে অপরাধ ও পাপের প্রতিরোধের জন্য সংস্কার মূলক অবস্থারও সৃষ্টি হইয়া থাকে। গৃহ সমূহ হইতে বাহির হইয়া যখন এই সকল জিনিষ রাস্তা ঘাটে চলিয়া যায় তখন উহার শহরগুলিকে মন্দেও পরিণত করে এবং ভালোতেও পরিণত করে। এই জন্য গৃহের প্রতি মনোনিবেশ করা আমাদের জন্য একান্ত জরুরী এবং খুবই ব্যাপকভাবে আমাদের গৃহগুলির অবস্থা দূরস্ত করার জন্য চোঁটত হওয়া উচিত। এই জন্য বাহিরে যাওয়ার প্রয়োজন পড়ে না। ইহার জন্য প্রতিটি পুরুষ জিম্মাদার। সর্বপ্রথম তাহাদের নিজেদের স্বভাব চরিত্রকে দূরস্ত করিতে হইবে। ইহার জন্য প্রতিটি স্ত্রীলোক জিম্মাদার। তাহাদের নিজেদের স্বভাব চরিত্রকে দূরস্ত করিতে হইবে। বড় হইতে এই জিম্মাদারী আরম্ভ হয়। অতঃপর নিজেদের ছেলে মেয়েদিগকে নিজেদের পুত্র বহুদিগকে, নিজেদের জামাতাদিগকে, নিজেদের ছেলদিগকে, এবং নিজেদের মেয়েদিগকে উত্তম আচরণ ও আদর্শ শিখানোর জন্য চেষ্টা করা উচিত।

কিভাবে স্বভাব চরিত্র নষ্ট হয় এবং কিভাবে স্বভাব চরিত্র গঠিত হয়—ইহা আমাদের গৃহের দৈনন্দিন বিষয় এবং ইহা একটি খুবই ব্যাপক বিষয়। আমি আজিকার খোৎবার জন্য হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালামের কতিপয় উদ্ধৃতি নির্বাচন করিয়াছি, শাহা আমি আপনাদের সম্মুখে উপস্থাপন করিতেছি। এই যুগে হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালামকে আল্লাহতায়ালা যে সূক্ষ্ম দৃষ্টি দান করিয়াছেন, অনুরূপ দৃষ্টি আর কাহারো অদৃষ্টে জোটে নাই। তিনি একতরফা কথা বলিতেন না। কেননা, খোদা তাঁহাকে $\mu\delta\alpha$ (মীমাংসা কারী) ও $\lambda\epsilon\sigma$ (ন্যায় বিচারক) বানাইয়াছেন। তাহার স্বভাবতো কোমল ছিল, কিন্তু, তাই বলিয়া এইরূপ ছিল না যে, কোন একটি মেয়ের কান্নাকাটি শুনিলে শ্বশুরের বিরুদ্ধে শস্ত

ফতোয়া দিয়া দিলেন, অথবা কোন একজন মায়ের কান্দাকাটি শুনিয়া বৌ এর বিরুদ্ধে ফতোয়া দিয়া দিবেন। তাহার স্বভাব ছিল বিশেষতঃ কোরআন ও সুন্নত ভিত্তিক, বাহার ফলশ্রুতিতে তাহার মেজাজ হইতে সব কথাই সঠিক বাহির হইত। এইজন্য হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালামের উদ্ধৃতি সমূহ ও তাহার বাণী সমূহের উপর গভীরভাবে চিন্তা করা এবং উহাদের আলোকে নিজেদের গৃহগুলির অবস্থা সংশোধন করার জন্য চেষ্টা হওয়া খুবই জরুরী।

হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালাম বলেন :—

“মায়ের অধিকার খুব বড় এবং তাহার আজ্ঞানুবর্তীতা করা ফরজ। কিন্তু প্রথমে ইহা অনুসন্ধান করিয়া দেখা উচিত যে, এই নারাজীর পশ্চাতে অথ কোন ব্যাপার নাইতো ?

উপরোক্ত কথাগুলি তিনি এইরূপ একটি জিজ্ঞাসার উত্তরে বলিয়াছিলেন, যেখানে এই কথা জিজ্ঞাসা করা হইয়াছিল যে, আমার মা আমার স্ত্রীর প্রজ্ঞা নারাজ এবং আমাকে আমার স্ত্রীকে ভালাক দেওয়ার জন্য আদেশ দিতেছেন। এইরূপ ঘটনা দৈনন্দিন আমাদের সমাজে দেখিতে পাওয়া যায়। এমতাবস্থায় কি করা উচিত ? হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালাম বলেন যে :—

মায়ের অধিকার খুব বড় এবং তাহার আজ্ঞানুবর্তীতা করা ফরজ। কিন্তু প্রথমে ইহা অনুসন্ধান করিয়া দেখা উচিত যে, নারাজীর পশ্চাতে অথ কোন ব্যাপার নাইতো, যাহা খোদার আদেশের দরুন মায়ের এইরূপ আজ্ঞানুবর্তীতা হইতে দায়মুক্ত করিয়া দেয় ? উদাহরণ স্বরূপ, মা যদি তাহার সঙ্গিত কোন ধর্মীয় কারণে নারাজ হয়, বা নামাজ রোজা পাবন্দীর দরুন এইরূপ করে, তাহা হইলে তাহার আদেশ পালন করার ও আজ্ঞানুবর্তীতা করার প্রয়োজন নাই।”

হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালাম শরিয়তের বিষয় যাতীত যেখানে খোদার ফরজের মোকাবেলার বাহ্যতঃ মায়ের হকের প্রশ্ন আসে, সেখানে অনিবার্যরূপে আল্লাহর চক আদায় করার শিক্ষা দান করিয়াছেন। কিন্তু ইহা ছাড়া অন্যান্য বিষয়ে পুরুষের উপর এই জিন্মাদারী বর্তানো হইয়াছে যে, যদি মা বলেন যে স্ত্রীকে ভালাক দিয়া দাও এবং ইহার কারণ যদি স্ত্রীর নেক হওয়া না হয়, ইবাদতগুজার হওয়া না হয়, পর্দা পালন করা না হয়, এই গুলি হইল ঐ সকল বিষয় যাহা শরিয়তের সঙ্গে সম্পৃক্ত, তাহা হইলে এই বির্তকে না গিয়া যে ইহার মধ্যে কি ভুল-ত্রুটি হইয়াছে, মায়ের কথা ছেলের পালন করা উচিত। বাহ্যতঃ এই ব্যাপারটি বর্তমান যুগের দৃষ্টিকোণ হইতে পৃথিবীর গতি ধারণার সম্পূর্ণ বিপরীত ব্যাপার। আজিকার যুগের যে গতি, আজিকার যুগের যে অবস্থা এবং চিন্তা ধারণার যে ভঙ্গী, তাহাতে ইহাতো উপরোক্ত ব্যাপারের সম্পূর্ণরূপে বিরোধী। হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালাম যখন এই কথা বলেন, তখন ইহার হেকমতও প্রজ্ঞা সম্বন্ধেও বর্ণনা করেন যে :—

“প্রত্যেক সময় এই কথা চিন্তা করা যে,—অপরাধ মায়ের আর স্ত্রী সবদা সঠিক পথে রাহি-
রাছে, ইহা ঠিক কথা নহে। মা ছেলেকে অত্যন্ত ভালবাসেন এবং ছেলের কল্যাণ কামনা করেন।

তিনি ইহা পছন্দ করেন না যে—ইব্রাহাম্‌ মাসারাহ্‌, আমার ছেলের ঘর উজ্জ্বল হইয়া যাক। এই জন্য আমার তরফ হইতে যখন কোন অভিযোগ সৃষ্টি হয়, তখন উহার প্রতি গুরুত্ব দেওয়া উচিত।”

হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালাম বলেন:—

“কোন কোন সময় কোন কোন স্ত্রীলোক খুব চালাকির সহিত এইভাবে নিজদের উপর জুলুম সম্বন্ধে অভিযোগ করে যে, অন্যরা ইহাতে প্রভাবান্বিত হইয়া যায়। কিন্তু, মানুষ ইহা বুঝিতে পারে না যে ইহার মধ্যে কোন-কোন সময় দুষ্টামীও থাকে। ছেলেকে আমার নিকট হইতে আলাদা করিয়া দেওয়া, ভগ্নদের নিকট হইতে আলাদা করিয়া দেওয়া, নিজদের অন্যান্য আত্মীয়-স্বজনের নিকট হইতে আলাদা করিয়া দেওয়া, ইহা মৌলিকভাবে কোরআনী শিক্ষার পরিপন্থী। এই জন্য ঐ সকল প্রত্যেকটি ব্যাপার—যাহাতে আত্মীয় সম্পর্কের উপর হামলা আসে এবং বাহার ফলশ্রুতিতে আত্মীয় সম্পর্ক ছিন্ন হইয়া যায়, ঐগুলি নাজায়েজ এবং শরিয়ত বিরোধী।”

ইহা হইল মূলনীতি এবং ইহা বুঝিতে হইবে। এইজন্য পুত্র বধুদের হক স্বস্থানে মওজুদ রাখিয়াছে। ইহা অস্বীকার করা যায় না। কিন্তু, আমার সহিত পুত্রের সম্পর্ক ছিন্ন করার জন্য যদি কোন বধু চেষ্টা করে, তাহা হইলে হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালামের কোরআন ও সুন্নাহ ভিত্তিক এই ফরসালা অনুযায়ী আমার এই অধিকারও রহিয়াছে যে পুত্রকে বলেন যে, তাহাকে তালাক দিয়া দাও। তিনি বলেন:—

“বহুতঃ কোন কোন স্ত্রীলোক কেবলমাত্র দুষ্টামী করিয়া শাসুড়ীকে কষ্ট দিয়া থাকে, গালি দিয়া থাকে, হয়রান করিয়া থাকে, এবং কথার কথার তাহাকে জ্বালাতন করিয়া থাকে। মা পুত্র বধুর উপর বিনা কারণে নারাজ হোন না। পুত্রের গৃহ আবাদ করার ক্ষেত্রে সব চাইতে অধিক বাসনা থাকে আমার এবং এই ব্যাপারে আমার বিশেষ আগ্রহ থাকে। মা বড় শখ করিয়া হাজার হাজার টাকা ব্যয় করিয়া খোদা খোদা করিয়া পুত্রের বিবাহ দেয়। অতএব, তাহার নিকট হইতে কল্পনাতেও কিভাবে আশা করা যাইতে পারে যে তিনি নিজের পুত্র-বধুর সঙ্গে অন্যায়ভাবে ঝগড়া-বিবাদ করিবেন এবং সংসার নষ্ট করিতে চাইবেন? এইরূপ ঝগড়া-বিবাদে সাধারণতঃ দেখা গিয়াছে যে মাই সঠিক পথে থাকেন।”

অতঃপর তিনি বলেন:—

“কোন কোন স্ত্রীলোক বাহির হইতে নম্র ও কোমল বলিয়া মনে হয়। কিন্তু, ভিতরে ভিতরে তাহারা শক্ত শক্ত খোঁচা মারিয়া থাকে। অতএব, কারণ দূর করা উচিত এবং নারাজীর যে কারণ রহিয়াছে, উহা বিদূরীত করা উচিত ও মাকে খুশী করা উচিত। দেখ, ব্যায়, নেকড়ে বাঘ এবং হিংস্র প্রাণীওতো পোষ মানাইলে পোষ মানিয়া যায় এবং বশে আসিয়া যায়। দুশমনের সঙ্গেও বন্ধুত্ব হইয়া যায়। যদি আপোষ করা হয়, তাহাহইলে কি কারণ থাকিতে পারে যে, মাকে নারাজ রাখিতে হইবে?”

উপরোক্ত উদ্ধৃতিটি আমি এই জন্য গ্রহণ করিয়াছি যে, ইহার উদ্দেশ্য এই দিকে যে, যেখানে মা ও পুত্র বধুর মধ্যে মতামৈক্য হয়, সেখানে তৎক্ষণাতঃ পুত্র-বধুকে তালাক দিয়া পৃথক করিয়া দেওয়া হউক। হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালাম সংশোধনের শিক্ষা দান করিয়াছেন। তিনি বলেন যে:—

“যতখানি সম্ভব সংশোধনের চেষ্টা করিতে হইবে। দেখ হিংস্রপ্রাণীও বশে আসিয়া যায়। অতএব, উগ্রতা দূর কর। ঝগড়া বিবাদের প্রকৃত কারণ অবগত হও এবং প্রজ্ঞার সহিত উক্ত কারণ দূর করার চেষ্টা কর এবং যখন মানুষ প্রজ্ঞার সহিত কারণ দূর করার চেষ্টা করে তখন ইহাও সম্ভব যে, কোন কোন ব্যাপারে মাই অপরাধী সাব্যস্ত হইবে; এমতাবস্থায়ও আমার এই অধিকার রহিয়াছে যে, আমার ক্ষেত্রে নম্রতার সহিত সংশোধনের চেষ্টা করিতে হইবে এবং যে মূল কারণের জন্য মা নারাজ হইয়া থাকেন, উহা দূর করার জন্য যথাসাধ্য চেষ্টা করিতে হইবে।”

“কাওরুমের (তত্ত্বাবধানকারীর) যে পরিচয় হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালাম দিরাছেন, উহার আলোকে গৃহের পরিবেশকে সুখকর ও আনন্দ-প্রদ রাখার সব চাইতে গুরুত্ব-পূর্ণ ও প্রাথমিক দায়িত্ব বর্তার পুরুষের উপর এবং পুরুষের উপর এই দায়িত্ব এইভাবে বর্তায় না যে, সে অন্যদিগকে বলপূর্বক ঠিক করিবে। হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালামের তফসির (ব্যাখ্যা) ইহাই যে, পুরুষের উপর এই দায়িত্ব এইভাবে বর্তায় যে, সে নিজেকে ঠিক করিবে। এই প্রথম বারের মত এই নতুন তফসিরটি আমার দৃষ্টিগোচর হইল। অন্যথা যত লোকেই কাওরামওয়ালারা আস্নাত পেশ করে, তাহাতে এইরূপ মনে হয় যে, পুরুষকে স্ত্রীলোকের উপর অত্যাচারকারী বানাইয়া দেওয়া হইয়াছে। সে বলপূর্বক তাহার সহিত যাহা চাহিবে তাহাই করিবে। সে কাওরাম, সে তাহার উপর বিচারক এবং তাহার উপর বলপ্রয়োগ করার ও অত্যাচার করার অধিকার রাখে—এই ধারণা দেওয়া হইয়া থাকে। হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালামের সঠিক তফসির শুনুন। উহা সম্পূর্ণরূপে বিপরীত তফসির। তিনি বলেন :—

“এইভাবে স্ত্রীলোক ও ছেলেমেয়েদের সহিত সম্পর্ক ও সামাজিকতার ক্ষেত্রে মানুষ ভুল করিয়াছে এবং সরল পথ হইতে বিচ্যুত হইয়াছে। কোরআন শরীফে লেখা হইয়াছে *أشروا بهن بالمعروف* (তাহাদের সঙ্গে সদ্ব্যবহার কর)। কিন্তু এখন ইহার বিপরীত আমল হইতেছে। এই ব্যাপারেও দুই ধরনের লোক দেখিতে পাওয়া যায় ”

কাওরামওয়ালারা বিষয়টি সম্বন্ধে পথে বলিব। ইহা একটি দীর্ঘ উদ্ধৃতি। অতএব প্রথমে উপরোক্ত দুই ধরনের লোক সম্বন্ধে বলা প্রয়োজন। তিনি বলেন :—

“এই ব্যাপারেও দুই ধরনের লোক দেখিতে পাওয়া যায়। একটি দলতো এইরূপ যে, তাহারা স্ত্রীলোকদিগকে সম্পূর্ণরূপে বাঁধন-হারা ও লাগামহীন করিয়া দিচ্ছিল। তাহাদের উপর ধর্মের কোন প্রভাবই পড়েনা এবং তাহারা প্রকাশ্যে ইসলাম বিরোধী কাজ করে এবং কেহই তাহাদিগকে সজ্জাসা করে না। কোন কোন এইরূপ ব্যক্তি রহিয়াছে যে তাহারা স্ত্রীলোকদিগকে বাঁধন-হারা ও লাগামহীন করিয়াতো দেখে নাই, কিন্তু ইহার মোকাবেলায় এইরূপ কঠোরতা ও পাবন্দী করিয়াছে যে, তাহাদের ও পশুর মধ্যে কোন তফাৎ করিতে পারা যায়না এবং তাহাদের সহিত পতিতা ও জানোয়ার হইতেও নিকৃষ্টতর আচরণ করা হয়। তাহারা এইরূপ নিদর্শ হইয়া মারে যে, কিছুই বুঝা যায়না যে সম্মুখে কোন জীবন্ত সত্ত্বা রহিয়াছে কি নাই। মোটকথা, তাহারা খুবই মন্দ আচরণ করিয়া থাকে। এমনকি পাঞ্জাবে প্রসিদ্ধ প্রবাদ রহিয়াছে যে স্ত্রীলোকদিগকে পায়ের জুতার সহিত তুলনা করিয়া বলা হয় যে, একটি খুলিয়া অন্যটি পড়িয়া নিলাম। ইহা খুব সাংঘাতিক কথা এবং ইসলামী শায়েরের (ইসলামী নীতি ও আচরণ মালার) পরিপন্থী। রশুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লাম সকল বিষয়ে আমাদের জন্য নির্ভুল ও পূর্ণাঙ্গ দৃষ্টান্ত। তাহার জীবনের প্রতি তাকাইয়া দেখ, তিনি স্ত্রীলোকদের সহিত কিরূপ আচরণ করিতেন। আমার নিকট ঐ সকল ব্যক্তি ভীরু ও কাপুরুষ, যাহারা স্ত্রীলোকদের মোকাবেলায় দণ্ডায়মান হয়।

ইহাই কাওরামের ব্যাখ্যা। অতঃপর আরও সম্মুখে অগ্রসর হইলে জানা যাইবে যে, কাওরামের এই অর্থ নয় যে স্ত্রীলোকদের মোকাবেলায় দাঁড়াইয়া যাও এবং তাহাদের সহিত

বড় বড় অধিকারসূচক কথা বল ও তাহাদিগকে দাবাও এবং তাহাদিগকে গালাগালি কর। ইহা সম্পূর্ণরূপে ভুল। কাওরামের লিখিত নিশ্চয়ই ইহার সম্পর্ক নাই। কাওরামের অর্থ হইল ছায় বিচার প্রতিষ্ঠাকারী এবং ভারসাম্য প্রতিষ্ঠাকারী। ইহার অর্থ হইল সকল চরম সীমা হইতে নিজেকে রক্ষা করা এবং নিজ গৃহকেও বিভিন্ন চরম সীমা হইতে রক্ষা করা। একদিকে খ্রীলোককে এইরূপ স্বাধীনতা দিওনা যে, সে বেচায়াপনা আরম্ভ করিয়া দিবে, উচ্চাংখলতা আরম্ভ করিয়া দিবে এবং সঙ্গে সঙ্গে নিজের লস্কানদেরকে ধরবাদ করিয়া দিবে এবং তাহাদিগকে সঙ্গে লইয়া ডুবিবে এবং অন্যদিকে খ্রীলোকের সহিত এইরূপ কঠোর হইওনা, যাহার ফলশ্রুতিতে প্রত্যহ গৃহ জাহান্নামের নসূরার পরিণত হয়। কার্যতঃ উভয় অবস্থাই হইল জাহান্নাম এবং উভয় জাহান্নামের জন্য পুরুষ দায়ী হইবে। এই দ্বিতীয় জাহান্নামটি হইল পৃথিবীর। মানুষ এই পৃথিবীতে জাহান্নাম সৃষ্টি করে এবং যখন খ্রীলোকদিগকে সম্পূর্ণরূপে অবার স্বাধীনতা দিয়া দেয়, তখন নিজের জন্য এবং নিজের সন্তানদের জন্য পরকালে জাহান্নাম সৃষ্টি করিতে থাকে। হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালাম বলেন :—

“এক ব্যক্তি সম্বন্ধে বর্ণিত হইয়াছে যে, সে একবার খুঁটান হইল। তখন তাহার খ্রীও তাহার সঙ্গে খুঁটান হইয়া গেল। প্রথমে সে মদ্যপান, ইত্যাদি আরম্ভ করিল। অতঃপর পর্দাও ছাড়িয়া দিল। অন্য পুরুষের সঙ্গেও মেলামেশা করিতে লাগিল। স্বামী যখন পুনরায় ইসলামের দিকে আত্মবর্তন করিল তখন সে খ্রীকে বলিল যে, ভূমিও আমার সঙ্গে মুসলমান হও। সে বলিল, এখন আমার পক্ষে মুসলমান হওয়া মুকিল। মদ্যপান, স্বাধীনতা ও ইত্যাকার আনুসঙ্গিক বস্তুর যে অভ্যাস হইয়া গিয়াছে, এখন ঐগুলি ত্যাগ করা যায় না।”

হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালাম বলেন :—

“পুরুষ হইল নিজ গৃহের ইমাম। অতএব, সে নিজেই যদি মন্দ প্রভাব ও মন্দ ক্রিয়া কার্যে মগ্ন করে, তাহা হইলে গৃহে বিপুল পরিমাণে মন্দ প্রভাব ও মন্দ ক্রিয়া কার্যে মগ্ন হওয়ার আশংকা রহিয়াছে। পুরুষের উচিত সে যেন, নিজের শক্তিকে সঠিকভাবে ও সঠিক মতকায় প্রয়োগ করে।”

ইহাই হইল কাওরামের বিস্তারিত তফসির। মনোযোগের সহিত ইহা শ্রবণ করা উচিত। প্রথমে নিজে ভারসাম্য রক্ষা কর। প্রথমে নিজে ছায় বিচার প্রতিষ্ঠা কর ও নিজের ভাবাবেগকে সঠিক ভাবে প্রয়োগ করিতে শিখ। হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালাম বলেন :—

“তাহা হইলে গৃহে বিপুল পরিমাণে মন্দ প্রভাব ও মন্দ ক্রিয়া কার্যে মগ্ন হওয়ার আশংকা রহিয়াছে। পুরুষের উচিত, সে যেন নিজের শক্তিকে সঠিকভাবে ও সঠিক মতকায় প্রয়োগ করে। উদাহরণস্বরূপ, ক্রোধের এক স্বভাবজাত প্রবৃত্তি রহিয়াছে। ইহা সীমাবদ্ধ হইলে

পাগলামীর লক্ষনাবলীতে পর্যাবসিত হয়। পাগলামী ও ইহার মধ্যে খুব সামান্য তফাৎ রহিয়াছে। যে ব্যক্তি ভয়ানক রাগী, তাহার নিকট হইতে জ্ঞানের উৎসমূল ছিনাইয়া নেওয়া হয়।”

ইহা খুবই গুরুত্বপূর্ণ বিষয়। যে ব্যক্তি ভয়ানক রাগী, তাহার নিকট হইতে জ্ঞানের উৎসমূল ছিনাইয়া নেওয়া হয়। তিনি বলেন :—

“যদি কেহ বিরুদ্ধবাদী হয়, তাহা হইলে তাহার সঙ্গেও ক্রোধের শিকার হইয়া আলোচনা করিও না।”

অবলীক করার সময়ও ইহা খুবই গুরুত্বপূর্ণ কৌশল। যখন কেহ গালাগালি শুরু করিয়া দেয় এবং হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালাম সম্বন্ধে মন্দ ভাষা ব্যবহার করে, বা অন্যভাবে জামাতের বিরুদ্ধে কথা বলে, তাহা হইলে এমতাবস্থায় নীরবে ঐ মজলিস হইতে উঠিয়া আসা উত্তম। কেননা ক্রোধাসক্ত অবস্থায় কাহাকেও সত্য পয়গাম পৌঁছানোর যোগ্যতাও মানুষের থাকে না। হযরত মসীহ মওউদ আলাইহেস সালাতু ওয়াস সালাম বলেন :—

“পুরুষের এই সকল বিষয় ও বৈশিষ্ট্যবলী স্ত্রীলোক দেখিয়া থাকে। সে দেখে যে আমার স্বামীর মধ্যে বদান্যতা, গান্ধীর্ষ্য ও ধৈর্যের মত তাকওয়ার (খোদাভীতির) অমুক অমুক বৈশিষ্ট্য রহিয়াছে কিনা। স্বামীর তাকওয়া যাচাই করার যে রূপ সুযোগ স্ত্রীলোক পাইয়া থাকে, তদ্রূপ সুযোগ অন্য কেহ পাইতে পারে না। এই জন্য স্ত্রীলোককে গোপন চোরও বলা হইয়াছে। কেননা সে গোপনে গোপনে (স্বামীর) স্বভাব চিত্র চুরি করিতে থাকে। এমনকি অবশেষে একসময় (স্বামীর) সম্পূর্ণ স্বভাব চিত্র সে হাঙ্গুল করিয়া ফেলে।”

অতঃপর তিনি বলেন :—

“এমন কোন যুগ নাই, যাহাতে ইসলামী স্ত্রীলোকেরা সালেহীয়েতের মধ্যে ছিল না, যদিও অল্প ছিল, কিন্তু ছিল নিশ্চয়ই। যে ব্যক্তি স্ত্রীকে ‘সালেহ’ (পুণ্যবতী) বানাইতে চায়, তাহার নিজেকে ‘সালেহ’ হইতে হইবে। আমাদের জামাতের জন্য জরুরী যে, নিজের পরহেজগারীর জন্য স্ত্রীলোকদিগকে ফরহেজগারী শিখাইতে হইবে। অন্যথা সে গুনাহ্‌গার হইবে। যখন কিনা সে তাহার সম্মুখে আসিয়া বলিতে পারে যে, তোমার মধ্যে অমুক অমুক দোষ রহিয়াছে, তখন তাহার স্ত্রী খোদাকে কি ভয় করিবে? যখন তাকওয়া থাকে না, তখন এমতাবস্থায় সন্তানেরাও অপবিত্র হইয়া যায়। সন্তানদের পবিত্র হওয়ার জন্য পবিত্র সেলসেলার প্রয়োজন। যদি ইহা না হয়, তাহা হইলে সন্তানেরা খারাপ হইয়া যায়। এই জন্য সকলের তওবা করা উচিত এবং স্ত্রীলোকদিগকে নিজেদের নমনো দেখানো উচিত। স্ত্রী স্বামীর গুপ্তচর হইয়া থাকে। সে নিজের পাপ তাহার নিকট গোপন রাখিতে পারে না। এতদ্ব্যতীত স্ত্রীলোকদের লুক্কায়িত জ্ঞান থাকে। ইহা ধারণা করা উচিত নয় যে তাহারা বোকা। তাহারা গোপনে তোমাদের সকল প্রভাব গ্রহণ করে। যখন স্বামী সরল পথে থাকিবে, তখন স্ত্রী তাহাকেও ভয় করিবে এবং খোদাকেও ভয় করিবে। এইরূপ দৃষ্টান্ত দেখানো উচিত, যাহাতে স্ত্রীর এই দৃঢ় বিশ্বাস হইয়া যাইবে যে, পৃথিবীতে আমার স্বামীর মত আর কোন নেক ব্যক্তি নাই এবং তাহাকে ইহা বিশ্বাস করিতে হইবে যে, সে (স্বামী) সূক্ষ্ম হইতে সূক্ষ্ম নেকীর পাবন্দী করে। যখন স্ত্রীর এই বিশ্বাস হইয়া যাইবে তখন ইহা সম্ভবপর নয় যে, সে নিজে নেকীর বাহিরে থাকিবে। সব নবী ও ওলীগণের স্ত্রীগণ এই জন্য নেক ছিলেন যে, তাহাদের উপর নেক প্রভাব পড়িত। যখন পুরুষ পাপী ও ফাসেক হয়, তখন তাহাদের স্ত্রীরও অনুরূপ হইয়া থাকে। একজন চোরের স্ত্রীর এই চিন্তা কখনও হইতে পারে যে, আমি তাহাজ্জুদ পড়িব? স্বামী যখন চুরি করিতে যায়,

তখন স্ত্রী কি ঘরে বসিয়া তাহাজ্জুদ পড়ে? (পুরুষেরা স্ত্রীলোকদের উপর কাওরাম অর্থাৎ তত্ত্বাবধায়ক) কথাটা এই জন্য বলা হইয়াছে যে, স্ত্রীলোকেরা স্বামী দ্বারা প্রভাবিত হয়। স্বামী যে পরিমাণে সালেহীয়াত এবং তাকওয়া বৃদ্ধি করিবে, স্ত্রীলোকেরা উহা হইতে কিছু অংশ নিশ্চয়ই গ্রহণ করিবে। অনুরূপভাবে যদি তাহারা বদমায়েশ হয়, তাহা হইলে স্ত্রীলোকেরা বদমায়েশী হইতে অংশ গ্রহণ করিবে।”

এইখানে আসিয়া বিষয়টি সম্পূর্ণরূপে পরিষ্কার হইয়া যায় যে, কাওরামের অর্থ কি? কাওরামের অর্থ এই নয় যে পুরুষেরা নিজেদের যাহা মজ্জ্ব করিয়া বেড়াইবে এবং ল্যাঠি ধারিয়া স্ত্রীদিগকে ঠিক করিবে। কাওরামের অর্থ এই যে পুরুষ নিজকে সংশোধন করিবে। কেননা, তাহারা যাহা কিছু করে স্ত্রীলোকেরা তাহাদের দ্বারা প্রভাবিত হয় এবং যেহেতু তাহারা প্রভাব গ্রহণ করে, অতএব স্বামীদের জন্য ইহা জরুরী যে তাহারা নিজেদের সংশোধন করিবে এবং এই সংশোধনকে প্রভাবরূপে নিজেদের স্ত্রীদের মধ্যে প্রচলন করিবে।

কোন কোন সময় কোন কোন পুরুষ মন্দাচরণ দেখাইয়া থাকে বা কেবল মাত্র এই জন্য স্ত্রীকে ত্যাগ করে যে সে বলে যে তাহার অমুক জিনিষটি আমি পছন্দ করি না এবং তাহার অমুক অভ্যাসটি আমি সহ্য করিতে পারি না। কিন্তু সে এই কথা ভুলিয়া যায় যে, যদি কাহারাও পাপের জন্য তাহাকে পরিত্যাগ করিতে হয়, তাহা হইলে তো খোদার সহিত বান্দার সম্পর্ক স্থাপিত হইতেই পারে না।

এমন কোন মানুষ নাই, যে নাকি সকল প্রকার দুর্বলতা হইতে মুক্ত। তাহা হইলে স্বামী কি সকল দুর্বলতা হইতে মুক্ত? তাহার মধ্যে কি এইরূপ অভ্যাস নাই, যাহা স্ত্রী অপছন্দ করে? আ-হযরত সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লাম কোন একটি উপলক্ষে বলিয়াছেন যে, একজন মোমেন নিজের মোমেন স্ত্রীর প্রতি বিদ্বেষ ও ঘৃণা পোষণ করিবে না। যদি তাহার কোন স্বভাব ও আচরণ তাহার নিকট অপছন্দনীয় হয়, তাহা হইলে তাহার অন্য কোন স্বভাব ও আচরণ উত্তম ও পছন্দনীয় তো রহিয়াছে। তাহা হইলে তাহার সহিত কেন সম্পর্ক স্থাপন করিবে না? অতএব, সমাজের সংশোধনের জন্য ইহা একটি খুবই গুরুত্বপূর্ণ এবং খুবই গভীর একটি প্রজ্ঞাপূর্ণ গোপন বিষয় যে একে অশ্চর্য মন্দ স্বভাবের প্রতি দৃষ্টিপাত করার পরিবর্তে তাহার স্বভাবের উত্তম দিকগুলির প্রতি দৃষ্টিপাত করিয়া প্রেম ও ভালবাসা বৃদ্ধি করার চেষ্টা কর। যেমন কিনা একজন মানুষও এইরূপ নাই, যে নাকি পাপ হইতে মুক্ত। তেমনি ভাবে এমন একজন মানুষও আপনারা দেখিতে পাইবেন না, যে নাকি সৌন্দর্য্য হইতে বঞ্চিত। কুৎসিত হইতে কুৎসিতের মানুষের মধ্যেও এবং মন্দ হইতে মন্দতর স্বভাব-বিশিষ্ট মানুষের মধ্যেও সৌন্দর্য্যের কোন কোন দিক মঞ্জুদ রহিয়াছে। অতএব, ইহা ঐ গোপন বহুসা, যাহার ফলশ্রুতিতে মানুষ সমাজে পারস্পরিক ভালবাসার বন্ধনে আবদ্ধ হইয়া থাকে। অশুভা দোষ-ত্রুটি অবশেষ করিতে থাকিলে কোন হুইজন মানুষের মধ্যে কখনো ভালবাসার সম্পর্ক কয়েম থাকিতে পারে না।

স্রীলোকদের সম্বন্ধে গতবার আমি বলিয়াছিলাম যে, কোরআন করীম কোন কোন শব্দ সাপেক্ষে স্রীলোকদিগকে শারীরিক শাস্তি দেওয়ার অঙ্গুমতি দান করিয়াছে। ইহার উপর ভিত্তি করিয়া পুরুষেরা অন্তায়ভাবে ইহা প্রয়োগ করিতে স্রীলোকদিগকে মারার ব্যাপারে কেবলমাত্র জলদীই করে না, বরং সীমা লংঘন করিয়া থাকে এবং শব্দ সমূহের প্রতি দৃষ্টিপাত করে না। যেমন কিনা আমি বলিয়াছি যে, আ-হযরত সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লামের আদর্শ ও দৃষ্টান্ত হইতে আমরা জ্ঞানিতে পারি যে, আ-হযরত সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লাম একবারও স্বীয় স্রীগণের উপর হাত উঠান নাই। কেবলমাত্র ইহাই নহে; বরং যেমন কিনা আমি রেওয়াজেত বর্ণনা করিয়াছিলাম—একদা হযরত আবু বকর (রাঃ) হযরত আয়েশা (রাঃ) কে শাস্তি দিতে আরম্ভ করিয়াছিলেন। আ-হযরত সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লাম হযরত আবু বকর (রাঃ) এর শাস্তি হইতে তাঁহার কন্যাকে রক্ষা করেন।

এই বিষয়ে আরো একটি হৃদয়গ্রাহী রেওয়াজেত দেখিতে পাওয়া যায়। হযরত ওমর (রাঃ)-এর নিজস্ব মেজাজ ছিল। হযরত আবু বকর (রাঃ) এবং হযরত ওমর (রাঃ)-এর মেজাজের মধ্যে বড় পার্থক্য রহিয়াছে। হযরত আবু বকর (রাঃ) এর মেজাজ যারপর নাই কোমল ছিল। একদসত্তেও হযরত আয়েশা (রাঃ) এর উপর হাত উঠানো হইতে বৃদ্ধিতে পারা যায় যে, হযরত রসুল আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লামের প্রতি তাঁহার ভালবাসা কত গভীর ছিল। কিন্তু অন্যদের ব্যাপারে তাঁহার এই খেরাল হইত না যে, তাহাদের প্রতি কঠোরতা অবলম্বন করিতে হইবে। অর্থাৎ হযরত আবু বকর (রাঃ) সম্বন্ধে এইরূপ কোন হাদীস পাওয়া যায় না যে, তিনি আ-হযরত সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লামের নিকট এই দাবী করিয়াছেন যে, অমুক অমুকের উপর কঠোরতা অবলম্বন করা উচিত। কিন্তু, হযরত ওমর (রাঃ)-এর মেজাজ ছিল ভিন্ন। এই জন্য তিনি সমাজের মধ্যে মন্দকাজ দেখিলে সহ্য করিতে পারিতেন না এবং তৎক্ষণাৎ কঠোরতা অবলম্বন করার প্রতি ঝুঁকিয়াও পড়িতেন এবং উপদেশও ইহাই দান করিতেন। আবু দাউদ, ইবনে মাজা এবং দারেমী প্রভৃতির মেশকাতের হাওরলা হইতে রেওয়াজেত আছে যে, হযরত আম্মাজ বিন আবদুল্লাহ বর্ণনা করেন যে, একদা আ-হযরত সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লাম বলেন لا تضرُّوا اِماءَ اللهِ দেখ, আল্লাহর দাসীদিগকে মারিও না। নসিহত করার কি আশ্চর্যজনক ও সুন্দর পদ্ধতি! তিনি (সাঃ) বলেন, দেখ, ইহার আল্লাহর দাসী 'ইমাউল্লাহ'। ইহাদের উপর হাত উঠাইও না। খোদাকে ভয় কর। স্রীলোকদের উপর খোদার প্রীতির দৃষ্টি পতিত হয়। ইহারাই তাহার দাসী। পুরুষদিগকে স্রীলোকদের উপর হাত উঠানো হইতে বিরত করার জন্য ইহার চাইতে অধিক আর কি সুন্দর পদ্ধতি ভাবা যাইতে পারে? সমাজের উপর ইহার এত গভীর প্রভাব পড়িয়া ছিল যে

আপনারা বাহ্যতঃ এই ছোট একটি কথা শুনিলে ধারণা করিতে পারিবেন না যে, যেই যেই ব্যক্তির নিকট এই কথা পৌঁছিয়াছিল তাহাদের উপর ইহার প্রভাব কি বিপুল পরিমাণে পড়িয়াছিল। ইহার কয়েকদিন পরে হযরত ওমর (রাঃ) তাঁহার (সাঃ) খেদমতে উপস্থিত হইয়া আরজ করিলেন যে, হে রসূলুল্লাহ! স্ত্রীলোকেরা তাহাদের স্বামীদের উপর প্রবল হইয়া গিয়াছে। অর্থাৎ এই ছোট একটি কথা, যাহাকে আপনারা বাহ্যতঃ ছোট মনে করিতেছেন যে, দেখ, আল্লাহর দাসীদের উপর হাত উঠাইও না", উহার দ্বারা সমগ্র মদিনার মুসলমানদের অবস্থার এইভাবে পরিবর্তন হইল এবং এইভাবে তাহাদের রঙ পরিবর্তন হইল যে, হযরত ওমর (রাঃ) কে এই অভিযোগ করিতে হইল যে, হে রসূলুল্লাহ! স্ত্রীলোকেরা তাহাদের স্বামীদের উপর প্রবল হইয়া গিয়াছে এবং তাহাদের হিন্দত ও সাহস সীমা অতিক্রম করিয়াছে। ইহাতে তিনি (সাঃ) স্ত্রীলোকদিগকে ধমক ও বকাবকি করার অনুমতি দান করেন। কিন্তু, এতদসঙ্গেও তিনি (সাঃ) স্ত্রীলোকদিগকে মারার অনুমতি দান করেন নাই। অতঃপর ইহার কিছুদিন পরে অনেক স্ত্রীলোক উম্মুল মোমেনীনগণের নিকট আসিয়া নিজেদের স্বামীদের বিরুদ্ধে অভিযোগ পেশ করিতে আরম্ভ করিল। ইহা শুনিলে হযরত রসূল আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লাম সাহাবাদিগকে বলিলেন, "মোহাম্মদ (সাঃ)-এর স্ত্রীগণের নিকট অনেক স্ত্রীলোক তাহাদের স্বামীদের বিরুদ্ধে অভিযোগ লইয়া আসিয়াছে। তোমাদের মধ্যে ঐ সকল ব্যক্তি উত্তম নয়, যাহারা নিজেদের স্ত্রীদের সঙ্গে অসদাচরণ করে।"

এই রঙে হযরত আকদাস মোহাম্মদ মোস্তফা সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লাম সমাজের তরবীয়ত করিতেন এবং আদব শিখাইতেন। ঐ রঙই আজও আমাদের কাজে আসিবে। কেননা ইহা ঐ রঙ, বাহা পুরাতন হইতে পারে না। না সূর্যের উত্তাপ ইহাকে স্তান করিতে পারে, না বৃষ্টিপাত এই রঙকে ময়লা করিতে পারে। ইহা চিরস্থায়ী রঙ। ইহা পৃথিবীর সব ঋতুতে জ্বল জ্বল করিয়া দীপ্ত দান করে এবং সৌন্দর্য বিকশিত করে। অতএব, সমাজের সংস্কারের জন্য আজও ইহাই প্রতিকার। ঐ ভারসাম্য সৃষ্টি করুন, বাহা হযরত আকদাস মোহাম্মদ মোস্তফা সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লাম সৃষ্টি করিতে চাহিয়াছিলেন এবং তাঁহার (সাঃ) নিজ গৃহে সৃষ্টি করিয়া দেখাইয়াছিলেন।

ক্রমশঃ

[কাহানান হইতে প্রকাশিত সাপ্তাহিক 'বদর' পত্রিকা, ১০ই এপ্রিল, ১৯৮৬ইং]

অনুবাদক:—নাজির আহমদ ডুইয়া

"সেই ব্যক্তিও বড়ই নির্বোধ, যে এক ছরম্ব, পাপী, ছরাস্মা এবং ছরাম্ব ব্যক্তির পীড়নে চিন্তিত; কারণ সে (ছরাম্ব ব্যক্তি) নিজেই ধ্বংস হইয়া যাইবে। যদাবধি খোদা আকাশ ও পৃথিবীকে সৃষ্টি করিয়াছেন, তদাবধি একরূপ ব্যাপার কখনও ঘটে নাই যে, আল্লাহ সাধু ব্যক্তিকে বিনষ্ট ও ধ্বংস করিয়াছেন এবং তাহাদের অস্তিত্ব বিলোপ করিয়া দিয়াছেন; বরং তিনি তাহাদিগের সাহায্যকল্পে চিরকালই মহা নিদর্শন সমূহ প্রদর্শন করিয়াছেন এবং এখনও করিবেন।"

['আমাদের শিক্ষা' ১৭ পৃ:—হযরত ইমাম মাহদী (আঃ)]

জুময়ার খোৎবা

(সার সংক্ষেপ)

সৈয়্যাদনা হযরত খলিফাতুল মসীহ রাবে' (আইঃ)

[১৭ই জানুয়ারী ১৯৮৬ লণ্ডনস্থ মসজিদে ফজলে প্রদত্ত]

কুদরতওয়ালার খোদার সহিত এমন রাঙে সম্পর্ক কায়েম করুন যেন খোদাতাওয়ালার কুদরত আপনাদের মাধ্য প্রকাশিত হয়।

খোদা করুন, যেন আমরা আল-মুকতাদের (সর্ব সক্ষম) খোদার রহমতের জালওয়া সমূহ প্রতিদিন নিজেদের গৃহে প্রত্যক্ষ করতে থাকি।



তাশাহুদ, তায়াওউয ও শুরা ফাতেহা পাঠের পর হজুর (আইঃ) শুরা আল-আনয়ামের ৬৬ থেকে ৬৮ নং আয়াত তেলাওয়াত করেন, আয়াতগুলির তরজমা নীচে দেওয়া হলো :—

“তুমি (তাদেরকে) বলে দাও যে তিনি কুদরত (ক্ষমতা) রাখেন তোমাদের উপরের দিক থেকে তোমাদের উপর আযাব অবতীর্ণ করার অথবা তোমাদের পায়ের নীচে থেকে, অথবা তোমাদেরকে পরস্পর বিভিন্ন দলে (বিভক্ত করে) সংমিশ্রিত করার এবং (এই জাবে) তোমাদেরকে একে অন্নের দ্বারা ছুঃখ-কষ্টের স্বাদ গ্রহণ করাবার ; দেখ, আমরা দলিল-প্রমাণ সমূহ কিরূপে ব্যাখ্যার বর্ণনা করি, যাতে তারা বুঝতে পারে।”

এবং তোমার জাতি এ বিষয়টিকে (অর্থাৎ মোহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লামের পরগামকে) মিথ্যা বলে প্রত্যাখ্যান করেছে, অথচ উহা সত্য ; তুমি তাদেরকে বলে দাও যে, আমি তোমাদের জন্য জিন্মাদার নই।

প্রতিটি ভবিষ্যদ্বাণীর জন্য একটি সময়সীমা নির্ধারিত আছে, এবং তোমরা অচিরেই (প্রকৃত অবস্থা বা সত্যকে) জানতে পারবে।”

হজুর (আইঃ) আয়াতগুলির তরজমা বর্ণনা করে বলেন যে, এ আয়াতগুলি তিন প্রকারের আযাব সম্বন্ধে সংবাদ জানাচ্ছে।

হযরত নবী করীম (সাঃ)-এর রহমত ও স্নেহ-মমত :

হজুর (আইঃ) ‘সদী বোখারী’-এর তকসীর সংক্রান্ত অধ্যায়ে বর্ণিত একটি হাদীসের খবরাত দিয়ে বলেন যে হযরত নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লামের উপরে এ আয়াত সমূহ যখন নাযেল হয়, তখন তিনি প্রথমোক্ত ছ’প্রকারের আযাবের সংবাদে সাল্লাহ

জায়ালা থেকে তাঁর চেহারা, তাঁর আভ্যন্তর, মাহাত্মা, শান ও মহিমার আশ্রয় প্রার্থনা করলে, এবং তৃতীয় প্রকারের আযাবের সংবাদ লস্ক্রে বললেন যে, ইহা অপেক্ষাকৃতভাবে লঘু ও সহজ ।

হুজুর বলেন, উক্ত বর্ণনাটি দ্বারা হযরত নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লামের মানবতার প্রতি দরদ ও সহানুভূতির দিকটি কত প্রবল ছিল তারই পরিচয় বহন করে । উক্ত আযাব বিরুদ্ধবাদীদের জন্য নির্দিষ্ট । একজন 'আরবি বিল্লাহ' (তৎ-দর্শী) খোদাতায়ালার পক্ষ থেকে সরাসরি নাযেলকৃত আযাবকে কঠিন বলে অনুভব করে, সেই আযাবের তুলনায় যার মধ্যে মানুষের হাত কাজ করে । সেক্ষেত্রে হুজুর আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লাম তাঁর শত্রুদের ক্ষেত্রেও কার্যতঃ অপেক্ষাকৃত সহজ ভাবে পাকড়াওয়ার জন্য দোওয়া করেছেন এবং আল্লাহ তাঁর দোওয়া কবুল হওয়ার নিদর্শনাবলী ইসলামের প্রথম যুগেও দেখিয়েছেন । তারা পূর্ববর্তী জাতিবর্গের ছায় এমনভাবে নৈসর্গিক আযাব সমূহের শিকার হয় নাই,—তাদের উপর আকাশ থেকে পাথর বর্ষিত হয় নাই অথবা দুহ (আঃ)-এর জাতির ক্ষয় ধ্বংস হয় নাই । বরং হযরত নবী করীম (সাঃ)-এর সহিত সম্পূর্ণ হুশমনদেরকে যত রকম আযাবই দেয়া হয়েছে সে গুলিতে আল্লাহতায়ালার মানব হস্তকে অধিকার দান করেছেন ।

নবী করীম (সাঃ)-এর ইকতেদারী (ঐশী শক্তি সম্পন্ন) নিদর্শনাবলী :

হুজুর (আইঃ) হযরত মসীহ মওউদ আলাইহিস সালাম কর্তৃক বর্ণিত একটি উল্লেখ পাঠ করে শোনান, যার মধ্যে আ-হযরত (সাঃ)-এর ইকতেদারী (ঐশী-শক্তি সম্পন্ন) উল্লেখ বা নিদর্শনাবলীর উল্লেখ করে তিনি ইরানের কিসরা খুস্রু পারভেজের ঘটনাটি বর্ণনা করেছেন । সে আ-হযরত (সাঃ)-এর পবিত্র পত্র পাওয়াতে হুজুর আকরাম (সাঃ) কে প্রেক্ষতার করবার আদেশ জারী করেছিল । কিন্তু পরবর্তীতে আল্লাহতায়ালার তকদীর অনুযায়ী সে তার নিজের পুত্রের হাতেই নিহত হয় ।

হুজুর (আইঃ) বলেন যে, ইকতেদারী নিদর্শন শুধু হুশমনকে ধ্বংস করার উদ্দেশ্যে ইলাহী আযাবের আকারেই প্রকাশিত হয় না, বরং আপনজনদের সাহায্যে ও অনুকূলে রহমত ও স্নেহ-মমতের আকারেও প্রকাশিত হয়ে থাকে, এবং কোন কোন সময় উক্ত উভয় ধারা যুগপৎ প্রকাশিত হয় । এ প্রসঙ্গে হুজুর (আইঃ) হযরত মসীহ মওউদ (আঃ) বর্ণিত একটি ঘটনাও শোনান :

ঐশী সাহায্য-সহায়তা সম্বলিত ইকতেদারী নিদর্শনাবলী :

হুজুর বলেন, আ-হযরত (সাঃ)-কে ঐশী সাহায্য-সম্বলিত ইকতেদারী নিদর্শনাবলী এত বিপুল ভাবে দেখানো হয়েছে যে, সেগুলি গণনাভীত । এ প্রসঙ্গে হুজুর (আইঃ) হযরত মসীহ মওউদ (আঃ)-এর ভাবায় বদরের যুদ্ধে কাকেরদের প্রতি কাঁকরমুঠি নিক্ষেপের ঘটনা উল্লেখ করেন, যা হুজুর আকরাম (সাঃ) কোন দোওয়া ব্যতিরেকে, বরং শুধু নিজের রুহানী শক্তির দ্বারা নিক্ষেপ করেছিলেন, কিন্তু উহা খোদারী (ঐশ্বরিক) শক্তি দেখিয়েছিল,

এবং নেপথ্যে 'এলাহী তাকত' কার্যকরী হয়েছিল। হুজুর বলেন, ইহা ছিল 'সাহায্য সূচক ইকতেদারী' নিদর্শন, যা মুমেনদেরকে দেখানো হয়েছিল। তেমনিভাবে হুজুর (আই:) শকুল-কামার' (চন্দ্র বিদীর্ণ হওয়া)-এর নিদর্শনেরও উল্লেখ করেন, আঁ-হযরত (সাঁ:)-এর একটি অঙ্গুলী-তিলনে, যা কিনা এলাহী শক্তিতে ভরপুর ছিল সংঘটিত হয়েছিল।

হুজুর (আই:) হাদীসাবলী এবং হযরত মসীহ মওউদ (আঃ)-এর উদ্ধৃতিসমূহ থেকে আঁ-হযরত (সাঁ:)-এর বিভিন্ন ঐশী সাহায্য সংবলিত ইকতেদারী নিদর্শনাবলীর উল্লেখ করেন, বেগুনীতে খাদ্য বা পানীয় দ্রব্যে বরকত দান করার, আহত ব্যক্তিদের জখম নিরাময় করার এবং রোগীদের আধোগ্যদানের অলৌকিক ঘটনাবলীর বিবরণ রয়েছে।

হযরত মসীহে মওউদ (আঃ)-এর ইকতেদারী নিদর্শনাবলী :-

হুজুর বলেন, কেউ যেন একথা না বলতে পারে যে, এসব কিছু, অতীতের কেঙ্গা-কাহিনী, সে জন্য আল্লাহতায়ালা স্বর্তমান যুগে আঁ-হযরত (সাঁ:)-এর গোলামীতে আগমনকারী তাঁর সত্যিকার মহান প্রেমিক হযরত মসীহ মওউদ (আঃ)-এর হাতেও 'ইকতেদারী' নিদর্শনাবলী প্রকাশ করেছেন। এমনিদ্বারায় আঁ-হযরত (সাঁ:)-এর গোলামদেরকে একীণ ও নিশ্চয়তা দান করেছেন যে, কিয়ামত অবধি ইকতেদারী নিদর্শনাবলী তিনি জারী রাখবেন। হুজুর (আই:) হযরত মসীহ মওউদ (আঃ)-এর করেকটি ইকতেদারী নিদর্শনেরও উল্লেখ করেন। সেই সঙ্গে হুজুর বলেন যে, ইকতেদারী নিদর্শনাবলী প্রকাশিত হওয়ার জন্য সাধারণ মানুষদের তুলনার স্বতন্ত্র ও অসাধারণ পরিবর্তন সৃষ্টি হওয়াটা আবশ্যকীয়। যদি মানুষ খোদাতায়ালার খাতিরের নিজের মধ্যে অসাধারণ পরিবর্তন আনয়ন করে তাহলে এমতাবস্থায় খোদাতায়ালার ইকতেদারী নিদর্শনাবলী দেখান ; এবং এ বিষয়টি শব্দে নবীদের সহিতই একান্তভাবে সম্পর্ক যুক্ত নয়। হযরত নবী করীম (সাঁ:)-এর সাহাবাদেরকেও ঐ বরকত দান করা হয়েছিল। হযরত মসীহ মওউদ (আঃ)-কেও প্রদান করা হয় এবং তাঁর সাহাবাদের দ্বারাও ইকতেদারী নিদর্শনাবলী প্রকাশিত হয়।

খোদাতায়ালার সহিত 'ইকতেদারী' সম্পর্ক স্থাপনের উপদেশ :

হুজুর বলেন, 'ইকতেদারী'-এর অর্থ হলো সাধারণ তকদীর থেকে বিচ্ছিন্ন হয়ে প্রাধান্য লাভকারী তকদীর প্রকাশিত হওয়া এবং এরূপ তকদীর ঐ সকল ব্যক্তির ক্ষেত্রে প্রকাশিত হয় যারা নিজেদের রবেবর সহিত অসাধারণ সম্পর্ক কামের করেন। এ সম্পর্কটি বিভিন্ন দিক থেকে হতে পারে। হযরত নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লামের সকল দিক থেকেই আল্লাহ-তায়ালার সহিত ঐরূপ অসাধারণ সম্পর্ক প্রতিষ্ঠিত ছিল।

হুজুর বলেন, প্রতিটি ব্যক্তির মধ্যেই কোন না কোন আকার বা প্রকারে খোদাতায়ালার সহিত ইকতেদারী সম্পর্ক স্থাপনের শক্তি বা ক্ষমতা নিহিত আছে। অতএব, জামাতের উচিত এ দিকে মনোযোগ নিবদ্ধ করা।

আত্মদীয়াতের শত্রুদের সম্বন্ধে হযরত মসীহ মওউদ (আঃ)-এর এলহাম (ঐশীবাণী) সমূহ :

হুজুর বলেন, বতদূর শত্রুদের ব্যাপার, সে প্রসঙ্গে খোদাতায়ালার হযরত মসীহ মওউদ (আঃ)-কে বিপুলভাবে এলহাম (ঐশী কালাম)-এর দ্বারা জানিয়েছেন যে, যখনই তাঁর দূশমনগণ কোন প্রকারেও তাঁর পরগামকে নিস্তদ্ধ ও বিধ্বস্ত করার চেষ্টা করবে ; তখনই আল্লাহ-তায়ালার ইকতে-

দারী নিদর্শনাবলীর দ্বারা তাদের প্রতিটি পরিকল্পনাকে ব্যর্থতার পর্ব্বাসিত করে নাকাম সাব্যস্ত করেন এবং নস্যং করে দিবে। সে জন্য দুঃশম্মের ব্যাপারে আমার চিন্তা নেই। অধিকাংশ জামাত এখন এ অপেক্ষায় বসে আছে যে, কখন এরূপ নিদর্শন প্রকাশিত হবে। হুজুর (আইঃ) তেজদীপ্ত কণ্ঠে বলেন যে, খোদাতায়ালা হযরত মসীহ মওউদ (আঃ)-এর কামিয়াবী ও সফলতা সম্বন্ধে যে সকল ওয়াদা করেছেন সেগুলি পূর্ণ হওয়ার বিষয়ে আমার বিশ্বাসমাত্রও সন্দেহ নেই। সেগুলি 'অনিবার্য' ভাবেই পূর্ণ হবে। কিন্তু আমি আপনাদেরকে এই পরমাণ দিতে চাই যে, এই ধরনের মো'জেযা সমূহ যদিও কারো কারো জন্য ঈমানী শক্তি বৃদ্ধির কারণ হবে এবং কারো কারো জন্য হৃদয়ের 'ইতিমিনান' ও স্বাস্থ্যের কারণ হবে। কেননা তারা পূর্ব থেকেই জানেন যে, তদ্রূপ হওয়াই 'অনিবার্য'। কিন্তু, এগুলির স্থায়ী ফায়দা আপনাদের কি হবে? সেজন্য আল্লাহতায়ালা ইক্তেদার সম্বলিত জালওয়ার জন্য অপেক্ষমান হবে কেন বসে আছেন? সেই জালওয়ার জন্য কেন আকাণ্খা পোষণ করেন না, যা কি না প্রতিদিন আপনাদের জীবনে প্রকাশিত হতে পারে?

'দুঃখ-কাষ্টের যুগটির দ্বারা অফুরন্ত ভাঙারের অধিকারী হয়ে পড়ুন':

হুজুর বলেন, আজিকার যুগ সে উদ্দেশ্যে একটি অত্যন্ত গুরুত্ববহ যুগ। আজ বিপুলভাবে জামাতের হৃদয় ব্যথিত ও দুঃখ ভারাক্রান্ত হয়ে আছে। আজ বিপুলভাবে জামাতকে এজন্য ক্রেশা-ঘাত ও লাঞ্ছনা-গঞ্জনা দেয়া হচ্ছে যে তারা দাবী করে যে তারা খোদাতায়ালা সহিত সম্পর্ক যুক্ত একটি জামাত। কেবলমাত্র আল্লাহ'র খাতিরে আজ যদি এ জগতে কাউকে দুঃখ-যাতনা দেয়া হচ্ছে, তা'হলে তারা হলো আহ'মদীয়া জামাত। অতএব, এ দুঃখ-যাতনা পূর্ণ যুগটি থেকে আপনারা এক অফুরন্ত ভাঙার লাভ করে নিন। উহা আপনাদের জীবনকেও গড়ে ঝাবে এবং আপনাদের বংশধরদেরকেও জীবন দান করবে। দু'নিয়াতেও আপনাদেরকে আল্লাহতায়ালা কল্যাণ ও সৌভাগ্যের দ্বারা ভূষিত করবেন এবং আখেরাতেও কল্যাণ ও সৌভাগ্যরাজীর দ্বারা আপনাদেরকে অনুগ্রহীত করা হবে।

জামাতের প্রতি দোওয়ার তাহ'রীক :

হুজুর (আইঃ) পরিশেষে দোওয়া করেন এবং সমগ্র জামাতকে দোওয়ার তাহ'রীক করে বলেন যে, আল্লাহতায়ালা আমাদের জামাতে সমষ্টিগতভাবেও এবং ব্যক্তিগতভাবেও আহ'মদীদের উপর কুদরতওয়ালী খোদা রূপে প্রকাশিত হোন। 'আল-মুকাভাদের' (সর্ব শক্তিমান) খোদারূপে প্রকাশিত হোন, যার স্নেহ-মমত্ব ও রহমতের জালওয়া সমূহ আমরা যেন প্রতিদিন আমাদের গৃহে প্রত্যক্ষ করতে থাকি। সেই খোদার সহিত যেন আমরা বসবাস ও অবস্থানকারী হই, যার হাতে রয়েছে তিনি সকল কুদরত ও ক্ষমতার চাবিকাঠি। সকল মাহাত্ম্য ও মহিমার চাবিকাঠি। তিনি কাদের ও ইকতেদারওয়ালী খোদা! কল্পনার রাজ্যেই যে অবস্থান করেন, এমন কুদরত ও ইকতেদারওয়ালী খোদা নন তিনি। বরং বাস্তব জগতেও কার্যকরীরূপে তিনি তাঁর কুদরত ও ইকতেদার সূচক নিদর্শনাবলী প্রকাশ করে থাকেন।

(সাপ্তাহিক 'আল-নসর' লগুন, ১৭ই জানুয়ারী ১৯৮৬ইং)

অনুবাদ : মো: আহ'মদ সাদেক মাহ'মুদ

একটি ত্রৈশী-প্রতিশ্রুত আন্দোলনের রূপরেখা

(পূর্ব প্রকাশিতের পর-১৫)

হযরত ইমাম মাহদী (আঃ)-এর বংশ, নাম ও দৈনিক গঠন সম্পর্কিত
ভবিষ্যদ্বাণীসমূহের পূর্ণতা

পবিত্র কুরআনে আল্লাহতায়ালা বলেন : "আল্লাহীনা আতাইনাছমূল কিভাবে ইযারে-
ফুনাছ কামা ইযারেফুনা আবনায়াহম। আল্লাহীনা বাসেরা আনফুসাছম ফাছম লা-ইউমেন্নু"।

অর্থ : "আমরা যাগদিগকে কেতাব দান করিয়াছি (অর্থাৎ মুসা (আঃ)-এর অনুসারী-
গণ) তাহাকে "অর্থাৎ হযরত মোহাম্মদ (সাঃ) কে) সেইভাবে চিনিয়াছে যেভাবে তাহারা
তাহাদের সন্তান-সন্ততিদিগকে চিনিয়া থাকে। কিন্তু তাহারা নিজ আত্মাদিগকে ধ্বংস করিয়া
ফেলিয়াছে তাহারা বিশ্বাস করিবে না"। (সূরা আনাম : ২১)।

উপরোক্ত আয়াতের মর্মভাষায়ী হযরত মুহাম্মদ (সাঃ)-এর সত্যতাকে তাহারা স্বীকার
করেছেন তারা তাঁর বংশ, জন্ম, দাবীর পূর্বকার জীবন এবং দাবীর পরবর্তী ঘটনাবলীর মাধ্যমে
প্রকাশিত ত্রৈশী নিদর্শনাবলীর সাক্ষ্য সমূহ প্রত্যক্ষ করেছেন। পক্ষান্তরে আত্ম-ধ্বংসী, পাষণ-
হৃদয় ব্যক্তিগণই এই সকল নিদর্শন সত্ত্বেও বিশ্বাস করতে পারেনি। বস্তুতঃপক্ষে আল্লাহর প্রত্য্য-
দিষ্ট কোন দাবীকারকের সত্যতা নিরূপন করার ত্রৈশী পদ্ধতি উপরোক্ত আয়াত দ্বারা সাব্যস্ত
হয়। এই ত্রৈশী পদ্ধতির আলোকে আখেরী জামানার জ্ঞান প্রতিশ্রুত ইমাম মাহদী ও
মসীহ মওউদ হওয়ার দাবীকারক হযরত মির্ষা গোলাম আহমদ (আঃ)-এর জন্ম ও বংশ,
দৈনিক গঠন ও অত্যাশ্রয় প্রাসংগিক চিহ্নাবলী সম্পর্কিত বিভিন্ন ভবিষ্যদ্বাণী কিতাবে পূর্ণ
হয়েছে তা সংক্ষেপে নীচে উল্লেখ করা হলো :

(১) পবিত্র কুরআনের সূরা সাফের প্রথম রুকুতে বলা হয়েছে যে আখেরী যুগে
আগমনকারী প্রত্যাদিষ্ট মহাপুরুষ 'আহমদ' নামে অভিহিত হবেন (ইসমুছ আহমদ)। সূরা
জুমার প্রথম রুকু এবং সূরা হুর (৭ম রুকু) অনুযায়ী রূপক অর্থে হযরত মুহাম্মদ (সাঃ)
এর দ্বিতীয় আগমন এবং "মসীলে ঈস" রূপে একজন মহাপুরুষের আগমন হওয়া অধারিত
ছিল এবং আহমদীরা জামাতের মতানুসারে তাঁর আবির্ভাব হয়েছে (এ সম্বন্ধে পূর্বে আলো-
চিত হয়েছে)।

(২) আখেরী যামানায় আগমনকারী হযরত ইমাম মাহদী ও মসীহ মওউদ (আঃ)-এর
মাধ্যমে কিতাবে সংশ্লিষ্ট বিষয়ে ভবিষ্যদ্বাণীসমূহ পূর্ণ হয়েছে তা নীচে উল্লেখ করা হলো :

(ক) বংশ, জন্ম ও নাম সম্পর্কে :-

০ "আল-মাহদীয মিন ইত্তরাতে মিন আওলাদে ফাতেমা"

অর্থ :- আমার বংশধর হতে ফাতেমার আওলাদ হতে মাহদীর আগমন হবে।"
(আবু দাউদ, কনজুল উম্মাল ৬ষ্ঠ খণ্ড)।

○ “সা-ইয়াখরুজ্ মিন সালগিহি রাজুলুন ইউসাম্মা বে-ইসমে নাবীযুকুম ইয়াশবেছ ফিল খুলুকে ওয়ালাফিল খালকে”। (আব্দাউদ, নাজমুস সাকিব-২য় খণ্ড)।

অর্থ : “হাসানের আশ্রয় হতে মাহদীর আগমন হবে। তিনি তোমাদের নবীর নামে আখ্যায়িত হবেন—জন্ম ও দৈহিক গঠনে তাঁর অনুরূপ হবেন না।”

○ “রাজুলুন মিন আবনায়েল ফায়েস” অর্থাৎ তিনি পারশ্য বংশীয় হবেন। (বোখারী)

○ “তিনি বড় জমিদার বংশীয় হবেন (আব্দাউদ, ২য় খণ্ড)।

○ “মিন আহলে বায়তি ইউরাতিয়ুমুল্ ইসমি।” (আব্দাউদ, তিরমিযি)

অর্থ : “তিনি আমার বংশ (আহলে বয়েত) হতে হবেন এবং আমার নামে তাঁর নাম হবে।”

○ তাঁর নামের সংগে ‘গোলাম’ শব্দটি যুক্ত থাকবে। তাঁর পিতার নাম আলীর নামের অনুরূপ হবে। (‘বেহাকুল আনোয়ার’ নামক শিয়াদের হাদীস সংকলনের বরাহতক্রমে)।

○ ইমাম মাহদী (আঃ) শুক্রবার জন্ম গ্রহণ করবেন বলে ভবিষ্যদ্বাণী রয়েছে। (বেহাকুল আনোয়ার ত্রয়োদশ খণ্ড পৃঃ ১৭৩ বরাহতক্রমে)।

উল্লেখ্য যে, হাদিসের উপরোক্ত ভবিষ্যদ্বাণী সমূহের আলোকে হযরত মির্যা গোলাম আহমদ (আঃ)-এর জীবনী পর্যালোচনা করলে দেখা যায় যে, বংশানুক্রমে তিনি এক দিক দিয়ে ফাতেমী, তথা আহলে বয়েতের অন্তর্ভুক্ত, অল্প দিক দিয়ে পারশ্য-বংশীয়, তাঁর পিতৃপুরুষ জমিদার ছিলেন, তাঁর পিতার নাম গোলাম মোর্তজা (যা হযরত আলী রাঃ-এর নামেরই অংশ বিশেষ), তিনি ১২৫০ হিজরীর ১৪ই শাওয়াল রোজ শুক্রবার জন্মগ্রহণ করেন, তাঁর ব্যক্তিগত নাম ‘আহমদ’ এবং তাঁর নামের সংগে ‘গোলাম’ শব্দ যুক্ত রয়েছে, ইত্যাদি। ফলতঃ উপরোক্ত ভবিষ্যদ্বাণী সমূহ দাবীকারকের বংশ, জন্ম ও নামের যে পরিচিতি প্রদান করেছে সেগুলি কোন মানুষ কর্তৃক কোন ভাবেই যোগ-সাজস করে সৃষ্টি করা সম্ভব নয়। এই সকল পরিচিতি এবং চিহ্নাবলীর আলোকে এই দাবীকারককে সনাক্ত করে বহু সত্য-সন্ধানী তাঁর দাবীর সত্যতা মেনে নিয়ে আহমদীয়া জামাতের মাধ্যমে ইসলামের প্রচারাভিযানের সংগে নিজেকে সম্পৃক্ত করেছেন।

(খ) দৈহিক গঠন সম্পর্কে :

○ “আমি স্বপ্নে নিজেকে কাবা তোয়্যফ করতে দেখলাম। এমন সময় এক ব্যক্তি আমার সামনে এলো যার বর্ণ গোধূমের (গমের) মত এবং যার মাথায় রয়েছে সরল ও লম্বা কেশ। আমি জিজ্ঞাসা করলাম : ইনি কে ? উত্তর হলো : ইনি মসীহ ইবনে মরিয়ম।” (বোখারী—কিতাবুল ফিতান : যিকরুদ্বাজ্জাল)।

উল্লেখ্য যে, অন্য একটি হাদীসে বনী-ইসরাইলী নবী হযরত ঈসা (আঃ)-এর দৈহিক বর্ণনা লম্বক্বে হযরত মুহাম্মদ (সাঃ) বলেছেন : “আমি কাশফে ঈসা এবং মুসাকে দেখেছি। ঈসার গায়ের রং লাল এবং তার কেশ কৃষ্ণাঙ্গ ও বক্ষ প্রসস্ত ছিল।” (বোখারী, ২য় খণ্ড)

সুতরাং দেখা যাচ্ছে যে, বনী-ইসরাইলী নবী ঈসা (আঃ) এবং মুহাম্মদী উন্মত্তে আগমন-কারী প্রতিশ্রুত ঈসা (আঃ)-এর দৈহিক গঠন ভিন্ন ভিন্ন হওয়ায় তাঁরা দৈহিকভাবে কখনই একব্যক্তি হতে পারেন না। (অবশ্যই আত্মিকভাবে সদৃশ বা অনুরূপ হতে পারেন)। ফলতঃ উপরোক্ত দুটি হাদিস দ্বারা একদিকে যেমন একথা সপ্রমাণিত হয়েছে যে, আকাশ হতে লাল বর্ণ ও কুঞ্চিত কেশ-বিশিষ্ট বনী-ইসরাইলী ঈসা (আঃ)-এর পুণরাগমন অসম্ভব (কেমনা এমতাবস্থায় প্রথমোক্ত হাদিস যোভাবেক লাল বর্ণের পরিবর্তে গোধূম বর্ণ এবং সরল কেশের পরিবর্তে কুঞ্চিত কেশ-বিশিষ্ট হয়ে আসতে হবে। অন্যদিকে মুহাম্মদী উন্মত্ত হতে জন্ম-গ্রহণকারী প্রতিশ্রুত মসীহ (আঃ)-এর দৈহিক চিহ্নাবলী-যুক্ত গঠন সম্পর্কেও বর্ণনা করা হয়েছে। বাস্তব ক্ষেত্রে হযরত মীর্থা সাহেবের (আঃ) দৈহিক গঠন, বর্ণ ও কেশের বর্ণনা প্রথমোক্ত হাদিসের বর্ণনায় সংগে হুবহু মিলেছে এবং ভবিষ্যদ্বানীটিকে অক্ষরে অক্ষরে পূর্ণ করেছে। তাই হযরত মীর্থা সাহেব বলেছেন:—“আমিই সেই প্রতিশ্রুত মসীহ। তাঁ-হযরত (সাঃ)-এর বর্ণনা অনুযায়ী আমার আকৃতির দিকে লক্ষ্য না করা বড়ই আফসোসের কথা। আমার বর্ণ গন্দমের (গমের রঙের) মত আমার কেশরাশি ইসরাইলী নবীর কেশ হতে সম্পূর্ণ ভিন্ন যেভাবে তাঁ-হযরত (সাঃ) বলেছেন। আমার এই আগমন কোন সন্দেহের স্থল ছিল না। প্রভু আমাকে লাল বর্ণের মসীহ হতে পৃথক করেছেন।”

○ হাহদীর রং আরবীয়দের মত এবং দৈহিক গঠন ইসরাইলীদের মত হবে।” (নাঈমুল সাকিব, পৃঃ ৪৯)।

○ হাহদী আমার প্রিয় ব্যক্তি হবেন। তাঁর ললাট উচ্চ এবং প্রশস্ত হবে। তাঁর নাসিকা উচ্চ হবে।” (আবু দাউদ)

○ “তাঁর চেহারা নক্ষত্রের মত উজ্বল হবে এবং ডান গালে কাল ‘ভিল’ থাকবে।” (কনজুল উন্মাল)। অন্য একটি ভবিষ্যদ্বানীতে বলা হয়েছে যে, তিনি ‘তোত্তলা’ হবেন।

জল্পেখ্য যে, উপরোক্ত ভবিষ্যদ্বানীতে বর্ণিত চিহ্নাবলী হযরত মীর্থা সাহেবের (আঃ)-এর মাধ্যমে পূর্ণ হয়েছে বলে প্রত্যক্ষদর্শীগণ বলেছেন এবং এগুলির সত্যতা ঐতিহাসিক ভাবে প্রমাণিত হয়েছে।

○ “বাইনা মাহরুদাতাইনে ওয়াজিয়ান কাফ্‌ফাইহে আলা আজনেহাতে মালাকাইনে” অর্থ—“তিনি দুটি হলুদবর্ণের চাদর পরিহিত হবেন এবং হুজ্জম ফেরেস্তার ডানার উপর নিজে দুটি হাত রাখবেন।” (মুসলিম)।

উপরোক্ত হাদিসের ভবিষ্যদ্বানী হযরত মীর্থা সাহেবের (আঃ) দুটি অসুখ, তথা-শিরঃ-দুর্গম এবং ডায়াবেটিস দ্বারা পূর্ণ হয়েছে। কারণ ভবিষ্যদ্বানী ভাষায় ‘হলুদ চাদর’ দ্বারা দুটি অসুখকেই বুঝায়। দ্বিতীয়তঃ সকল সংস্কার ও প্রচারমূলক কার্যাবলী ফেরেস্তার সাহায্যের মাধ্যমেই তিনি সম্পাদন করেছেন। কেমনা পাখিব দৃষ্টিকোণ থেকে অসম্ভব এবং সর্ব প্রকার অতিকূল অবস্থার মুখেও একমাত্র ত্রিশী সাহায্য ও সমর্থনের (যা ফেরেস্তার মাধ্যমেই তিনি লাভ করেছেন) মাধ্যমে তিনি তাঁর উপর অপিত দায়িত্বাবলী পালন করতে সক্ষম হয়েছেন।

○ ‘ঈসা ইবনে মারিয়ম দুনিয়াতে আবির্ভূত হবেন, বিবাহ করবেন, সন্তান-সন্ততি হবে, ৪৬ বৎসর দুনিয়াতে থাকবেন এবং ওফাত লাভ করবেন। তাঁকে আমার কবরে দাফন করা হবে এবং কেলামতের দিন আমি এবং ঈসা ইবনে মারিয়ম এক কবর হতে আব্দ বকর ও উমরের মধ্যবর্তীস্থান হতে উঠিত হবেন।” (কিতাবুল ওয়াফা, মিশকাত)।

উল্লেখ্য যে বিবাহ-শাদী এবং সন্তান লাভের উপরোক্ত ভবিষ্যদ্বাণী দ্বারা একটি বিশেষ গুরুত্ব-পূর্ণ বিবাহ এবং সন্তানের জন্ম নিদর্শন-মূলক হওয়ার প্রতি ইংগিত রয়েছে। বাস্তবক্ষেত্রে হযরত মীর্বা সাহেবের (আঃ) বিবাহ, ঐশী-প্রতিশ্রুত সন্তান হযরত মীর্বা বশীর উদ্দিন মাহমুদ আহমদ (রাঃ)-এর জন্ম এবং সেই সন্তানের মাধ্যমে 'মোসলেহ মাওউদ' সংক্রান্ত ভবিষ্যদ্বাণী পূর্ণ হয়েছে (বার ফলে তিনি সুদীর্ঘ ৫২ বছর ধরে আহমদীয়া জামাতের নেতৃত্ব প্রদান করেন এবং বিশ্বব্যাপী আহমদীয়া জামাতের প্রচার কার্যকে সুসংগঠিত করেন)।

দ্বিতীয়তঃ ৪৫ বছর দুর্দিনগাতে থাকার অর্থ এই যে, যথেষ্ট সময় পর্যন্ত তিনি এমনভাবে দুর্দিনগাতে অবস্থান করবেন যখন চতুর্দিকে প্রচণ্ড বিরোধিতা সত্ত্বেও কেউ তাঁর জীবনের কোন ক্ষতি করতে পারবে না।

তৃতীয়তঃ আঁ-হযরত (সাঃ)-এর সংগে একই কবরে দাফনের 'ভাবীর' বা রূপক অর্থ এই যে, জীবনে ও মরনে সখ্যবস্থার প্রতিশ্রুত মসীহ (আঃ) ইসলামের শিক্ষা ও ইসলামের নবীর সুন্দরের উপর পুরাপুরি কারণে থাকবেন। উল্লেখ্য যে, বাহ্যিক অর্থে একই কবরে দাফন হওয়ার প্রশ্নই উঠে না। ফলতঃ অবতীর্ণ হওয়া, বিবাহ করা, দীর্ঘকাল অবস্থান করা, দাফন হওয়া—এই সকল বিষয়ই বিশেষ অর্থে প্রযোজ্য।

(৩) আখেরী যমানার প্রতিশ্রুত মহাপুরুষ হযরত ইমাম মাহদী (আঃ)-এর দৈহিক চিহ্নাবলী এবং আগমন সম্পর্কে বৃজ্জুর্গানে উন্মত্ত যে বর্ণনা দিয়েছেন সেগুলির মধ্যে কয়েকটি নীচে উল্লেখ করা হলোঃ—

(ক) “এই মহাপুরুষ ইমাম মাহদী এক ডুন্নীসহ জমজ জন্ম গ্রহণ করবেন। তিনি খাতামুল আওলাদ (শ্রেষ্ঠতম সন্তান) ও সুক্ষ্ম তত্ত্বজ্ঞানের অধিকারী হবেন। (হযরত মহিউদ্দিন ইবনে আরাবী (রহঃ) প্রণীত 'ফসুসুল হিকাম' শীর্ষক পুস্তকের ৮৩ পৃষ্ঠা দ্রষ্টব্য)।

(খ) কতিপয় হাদীসে বর্ণিত হয়েছে যে, মাহদীর নাম 'আহমদ' হবে। (নবাব সিদ্দিক হাসান খান প্রণীত 'হুজ্জাতুল কেলামা' শীর্ষক পুস্তকের ৩৫৬ পৃষ্ঠা দ্রষ্টব্য)।

(গ) হিজরী দ্বাদশ শতাব্দীর মুজাম্মিদ হযরত শাহ ওলীউল্লাহ যোহান্দেস দেহলবী (রহঃ) বলেছেনঃ “আল্লামানী রাবিব জালা জালালুহ, আন্নালা কিরামাতে কাদেকতারাবাত ওরাল মাহদীয়া তাহাই-ইয়া লিল-খুরুজ্জে”। অর্থঃ “আমার মহাপ্রতাপশালী রাব আমাকে জানিয়েছেন যে, কিয়ামত নিকটবর্তী এবং মাহদী প্রকাশিত হওয়ার জন্য প্রস্তুত হচ্ছেন।” (তাকহীমাত্বে ইলাহিয়া, ২য় খণ্ড, পৃঃ—১২৩)।

(ঘ) প্রসিদ্ধ ওলী হযরত নেয়ামাতুল্লাহ (রহঃ) লিখেছেনঃ “তাঁহার নাম আলিফ, হে, মিম, দাল অক্ষর (অর্থাৎ আহমদ) দ্বারা গঠিত হবে।” (মৌলানা মোহাম্মদ ইসমাইল শহীদ প্রণীত 'আরবাইম'-এর বরাতক্রমে)।

(ঙ) নবাব সিদ্দিক হাসান খাঁ লিখেছেনঃ—“যদিও আখেরী যমানার ইমাম মাহদী সম্পর্কিত হাদীসগুলি বিভিন্ন সনদে বর্ণিত হয়ে যে খ্যাতি লাভ করেছে, তা তাঁর আগমন অস্বীকারকারীদের মত খণ্ডন করেছে, তথাপি এতে কোন সন্দেহ নেই যে, মাহদী সংক্রান্ত হাদীসগুলির অধিকাংশ সনদই বর্ণনাকারীদের অজ্ঞতা, স্মরণশক্তির অভাব, দুর্বলতা ও আপাতিকর অভিন্নত দোষে দূষিত। মাহদী সংক্রান্ত দুর্বল ও সন্দেহস্বত্ব হাদীসগুলির সমষ্টি শূন্য, এতটুকুই প্রমাণ করে যে, আখেরী যমানার ইমাম মাহদী আগমন করবেন। ফলতঃ রেওয়াজেতগুলি সিদ্ধ হওয়া সত্ত্বেও এত বহুল যে, এগুলির দ্বারা মাহদী সম্পর্কিত প্রত্যেকটি স্বতন্ত্র কথা নিঃসন্দেহে প্রমাণিত না হলেও মাহদী যে আসবেন, এ কথাটুকু প্রমাণ হয়।” (হুজ্জাতুল কিরামা ফি আসারিল কেয়ামা, পৃঃ ৩৬৫)।

(চ) প্রখ্যাত ঐতিহাসিক আল্লামা ইবনে খালদুন তাঁর 'মোকদ্দমা' শীর্ষক প্রসিদ্ধ গ্রন্থে হযরত ইমাম মাহদী (আঃ) সম্পর্কে তিরমিষি, আবু, দাউদ, ইবনে মাজা, হাকেম, জিবরাণী এবং আবু, ইয়াল্লা মৌসলীস সকল হাদীস সমূহ উল্লেখ করতঃ সে গুলির সনদের উপর পর্যালোচনা ও সমালোচনা করেছেন এবং পরিশেষে নিজ মন্তব্য পেশ করতে গিয়ে বলেছেনঃ

‘ইমাম মাহদী (আঃ) এবং আখেরী যমানীর তাঁর আবির্ভাব সম্পর্কে’ এই সকল হাদীস যোগুলিকে ইমামগণ মনোনীত করেছেন এবং এই সকল হাদীস যেভাবে আপনারা পর্যালোচনার মাধ্যমে জেনেছেন, সেগুলি স্বল্প সংখ্যক হাদীস ব্যতীত আপত্তি-মুক্ত নয়।’

আলোচ্য বিষয়টি সম্পর্কে ইমাম মাহদী ও মসীহ মওউদ (আঃ) হওয়ার দাবীকারক হযরত মীর্বা গোলাম আহমদ (আঃ) বলেছেন :-

‘ইহা স্মরণ রাখা উচিত যে, প্রতিশ্রুত মসীহ ও মাহদী সম্পর্কে বহু রেওয়াজে রয়েছে। এগুলির মধ্যে অনেকগুলি অসামঞ্জস্যপূর্ণ এবং পরস্পর বিরোধী। এগুলির অকৃত্রিমতা সম্পর্কে কিছুই জানা নাই এবং সত্য বলে গ্রহণ করার প্রমাণও নাই। এই রেওয়াজেত গুলির মূল বিষয়-বস্তু এই যে, শেষ যুগে এক ব্যক্তির আবির্ভাব হবে যিনি মসীহ ও মাহদী হবেন এবং নিম্নাংসাকারী হবেন। সকল রেওয়াজেতই এই মূল বিষয়ের নিশ্চিত সাক্ষ্য বহন করে এবং এ ব্যাপারে কোনই বিরোধ নাই। কিন্তু, অন্যান্য বিস্তারিত বিবরণের দিক দিয়ে এতই পরস্পর বিরোধী ও অসামঞ্জস্যপূর্ণ যে, এগুলির সামঞ্জস্য সাধন করার চেষ্টা করতে গিয়ে অনেক পরীক্ষক, বিদ্বান ও ধর্মবিশ্বাসদগণ বিভ্রান্ত হয়ে পড়েছেন। তাঁদের কেহ কেহ বলেছেন যে, মাহদী আব্বাস বংশীয় হবেন, কেহ কেহ বলেছেন ফাতেমী বংশীয় এবং হোসেন বংশীয় হবেন বলে বর্ণনা করেছেন। আবার কেহ কেহ বলেছেন যে, তিনি পবিত্র রসূল (সাঃ)-এর বংশ হতে আবির্ভূত হবেন এবং এমন মতালম্বীও আছেন যারা মনে করেন যে, মাহদী ইসলামের অনুসারীদের মধ্যে একজন সাধারণ সদস্য হবেন। অন্যদিকে আর এক দল এই মত পোষণ করেন যে, মাহদী এবং প্রতিশ্রুত মসীহ এক এবং অভিন্ন ব্যক্তি হবেন এবং তিনি ব্যতীত অন্য কেহ মাহদীরূপে আবির্ভূত হবেন না। এই প্রকারের এবং আরো অনেক বর্ণনা আমাদের কাছে এসেছে। তেমনভাবে মসীহের আগমনের ব্যাপারেও বহু মতানৈক্য রয়েছে। পবিত্র কুরআনে সাক্ষ্য প্রদান করে যে, হযরত ঈসা (আঃ) মৃত, বরণ করেছেন। কিন্তু, এতদসঙ্গেও অনেকে বলেন যে, তিনি স্বর্গারীতে আকাশে জীবিত আছেন এবং সেখান থেকে অবতীর্ণ হবেন। কিছু সংখ্যক বিদ্বান ব্যক্তি রয়েছেন যারা মনে করেন যে, ঈসা (আঃ) বাস্তবিকই মৃত্যু বরণ করেছেন এবং তাঁর দ্বিতীয় আগমনের ভবিষ্যদ্বাণী তাঁর তুল্য অপর এক ব্যক্তির আগমনে পূর্ণ হবে। মুত্তাজিল্লা সম্প্রদায় এবং সুফি সম্প্রদায়ের নেতৃস্থানীয় ব্যক্তিগণ এরূপ ধারণা পোষণ করে থাকেন।’ (‘নাজমুল হুদা’ শীর্ষক পুস্তক দ্রষ্টব্য)।

উপরোক্ত আলোচনার আলোকে আমরা নিঃসন্দেহে এই সিদ্ধান্তে উপনীত হতে পারি যে, হযরত ইমাম মাহদী ও মসীহ মওউদ (আঃ)-এর আগমন সম্পর্কে বিভিন্ন ধরণের ভবিষ্যদ্বাণীর মধ্যে অধিকাংশ ভবিষ্যদ্বাণী হযরত মীর্বা গোলাম আহমদ (আঃ)-এর জন্ম, বংশ, নাম, শারীরিক গঠন ও অন্যান্য প্রাসংগিক চিহ্নাবলীর বাস্তব সাক্ষ্য দ্বারা পূর্ণ হওয়ার তাঁর দাবীর সত্যতা সন্দেহাতীতরূপে প্রমাণিত হয়েছে। বাহ্যিক এবং আক্ষরিক অর্থে সবগুলি ভবিষ্যদ্বাণীর পূর্ণতা কখনই বাস্তবে রূপায়িত হতে পারে না। কেননা, আকাশ হতে চাক্ষুষভাবে দুই ফেরেশতার কাঁধে ভর দিয়ে দুই হাজার বছর পূর্বের হযরত ঈসা (আঃ)-কে স্বর্গারীতে নেমে আসতে কখনই কেহ দেখবে না (রূপক অর্থে অবশ্যই ‘মসীলে ঈসা’রূপে এই ধরাধামেই তাঁর আবির্ভাব হওয়া অবধারিত ছিল এবং যথা সময়ে তিনি এসেও গেছেন)। কোন এক ব্যক্তির পক্ষে এতদসম্পর্কিত সংকলিত ভবিষ্যদ্বাণী সমূহের প্রত্যেকটি কথা আক্ষরিক এবং বাহ্যিকভাবে পূর্ণ করে আবির্ভূত হওয়া কখনই সম্ভবপর নয়। পক্ষান্তরে উপরোক্ত বর্ণনা অনুযায়ী হযরত মীর্বা সাহেব (আঃ)-এর মাধ্যমে তাঁর নাম, জন্ম, বংশ, গঠন ইত্যাদি সম্পর্কে অধিকাংশ ভবিষ্যদ্বাণী-বস্তু লক্ষণ ও চিহ্নাবলী পূর্ণ হওয়ার ঘটনা এমন একটি অলৌকিক বিষয় যা মানবীয় শক্তি এবং সামর্থ্যের বাহির্ভূত। ফলতঃ সার্বিক দৃষ্টিকোণ হতে বিশ্লেষণ করলে দেখা যাবে যে, হযরত মীর্বা সাহেবের (আঃ) দাবীর সমর্থনে যেমন আসমান ও যমীন সাক্ষ্য দিয়েছে, তেমনভাবে তাঁর বংশ, জন্ম, ও দৈহিক গঠন সংক্রান্ত সাক্ষ্য সমূহ এবং তাঁর কার্যাবলী (পরে উল্লেখ করা হবে) তাঁর দাবীর সত্যতাকে সন্দেহাতীত রূপে মোহরাংকিত করেছে।

(ক্রমশঃ)

—মোহাম্মদ খলিলুর রহমান

যেহানাৎ ও সেহেতে জিসমানি

(পূর্ব প্রকাশিতের পর)

উদর ও সূর্যগ্রহীত ব্যায়াম - ৩ :

ইহার অন্য নাম হস্ত-পদাশন ।

অধিক বয়সের মানব-মানবী, বিশেষ করে আনসারুল্লাহ সাহেবানদের মধ্যে অনেকেই জীবন সম্বন্ধে নিরাশ হয়ে পড়েন। এর অন্যতম কারণ : সংসারের অভাব অনটন ও নানাবিধ সমস্যার চাপ। তার ওপর বয়সের ভারে দেহ ও মন নিস্তেজ হয়ে পড়ার কারণেই এমনটি ঘটে থাকে। যৌবনের আশা-আকাংখা ও সুখ-সাধকে জলাঞ্জলী দিয়ে, মাহুষ তার রক্ত পানি করা পরিশ্রমের বিনিময়ে সন্তান প্রতিপালন কোরে থাকেন, তাদের সার্বিক উন্নতির অতিপ্রায়ে। কেহ বা অর্থ উপার্জন করেন, তা ভোগ করার কামনায়। আর কেহ বা বৃক্ষের চাষা বপন করেন, তার সুমিষ্ট ও সুস্বাদু ফল খাবার আশায়। সন্তান প্রতি পালন, অর্থ উপার্জন এবং গাছের ফল ধরতে গিয়ে, ততদিনে দেহ-মনে এসে পড়ে বান্ধকোর জড়তা এবং আত্মিক মনেতে আসে হতাশা। তাই দেহস্থিত ইন্দ্রিয়গুলোকে সব সময় সতেজ ও আত্মিক মনের রিপুগুলোকে স্ববশে রাখার জন্য নিয়মিত ব্যায়াম অনুশীলন করতে হবে— দৈনন্দিন খাদ্য খাওয়া ও নিদ্রা যাওয়ার মত। ইহা আমীকল মোমেনীনের নির্দেশ। সুতরাং মোমেন-মোমেনাদের কর্তব্য হবে, তাদের প্রিয় খলিকার এই নির্দেশকে স্বাভাবিক প্রতি পালন করে নিজেদেরকে সৌভাগ্যের উচ্চতম শিখরে আরোহণ করান।

প্রিয় পাঠক, গত সংখ্যায় যেহানাৎ ও সেহেতে জিসমানী, অর্থাৎ—“সুতি ও স্বাস্থ্যোন্নতি” বিষয়ে সঞ্জীৱনী, মুক্ত হস্ত ও দীর্ঘ প্রস্থাস ব্যায়ামের উপকারিতা সম্বন্ধে প্রকাশ করা হয়েছে। অত্র সংখ্যায়—উরুদেশ সূর্য গ্রহি ও মেরুদণ্ডের ব্যায়াম বর্ণনা করা হল :

উদর, তথা—পেটের অবস্থা সবারই জানা। আর সূর্য গ্রহিটির চারদিকে আরও ৪টা ক্ষুদ্রাকৃতি গ্রহি রয়েছে। অধিকাংশ রোগের উৎপত্তিস্থল আমাদের উদরদেশ। আকাশের সূর্যের মত এই গ্রহিটি সকল রোগ-ব্যথিকে প্রতিরোধ করতে সাহায্য করছে— সূর্য কিরণের অনুরূপে তার নিখাস করিত কোরে ; সুতরাং আমাদের রোগ-প্রতিরোধক শক্তিকে অক্ষুন্ন রাখার উন্যই উহার ব্যায়াম অনুশীলন করার গরজ রয়েছে।

- এই ব্যায়ামের উপকারিতা ২৪টি ১। ইহাতে ক্ষুধা বৃদ্ধি হয়। ২। ষোষ্ঠকাঠিন্য দূর করে। ৩। মেরুদণ্ড নমনীয় হয়। ৪। পেটে চর্বি জমতে দেয় না। ৫। যকৃত, প্লীহা ও কিডনীর স্বাস্থ্যকে উন্নত করে। ৬। ইহা লম্বা হতে সাহায্য করে। ৭। মুখের সৌন্দর্য বৃদ্ধি করে। ৮। অজীর্ণ রোগ নিরাময় করে। মূত্র পাথরী হতে দেয় না। ৯। অস্ত্রে কৃত হয় না। ১০। অস্ত্র নিরাময় করে। ১১। হানিয়া হতে দেয় না। ১২। মাসিকের গোলযোগ দূর করে। ১৩। সুপ্তিস্থল নিরাময় ও ধারণ ক্ষমতা বৃদ্ধি করে।

ব্যায়ামটি এভাবে করণ :—প্রথমে সোজা হয়ে দাঁড়ান। এবার প্রথান টানতে টানতে হাত দুটি সোজা করে মাথার উপরে ওঠান এবং ঐ অবস্থায় ২ সেকেন্ড থাকুন। তারপর নিঃশ্বাস ছাড়তে ছাড়তে হাত দুটিকে সামনের মেঝেতে রাখুন; হাতের পাতা দুটি পায়ের পাতার সামনে পাতা থাকবে। ঐ অবস্থায় দুই সেকেন্ড থাকুন। একবার হল। এভাবে ৫ বার করার পর সঞ্জীবনীতে থাকুন—২০ সেকেন্ড।

দ্বিতীয় নিয়ম: সোজা হয়ে দাঁড়ান। এইবার দুহাত দিয়ে উভয় উরু বেশ কোরে দিয়ে চেপে ধরুন ও একটু সামনে ঝুকুন। তারপর বকের সমস্ত বায়ু বের কোরে দিন এবং পেটটা ভিতরে টানুন ও ছাড়ুন। এমনভাবে টানতে হবে যেন পেটটা মেরুদণ্ডের সাথে শেঁটে যায়। এভাবে যতবার পারেন করতে থাকুন। তারপর সিধে হোয় দাঁড়িয়ে প্রথান নিন। একবার হল। এভাবে—৪বার অনুশীলন করণ এবং সাথে সাথে সঞ্জীবনীতে যান—১৫ সেকেন্ড।

ইহা যেমন কঠিন প্রক্রিয়া, এর উপকারও ততোধিক বৈধের সাথে অভ্যাস করলে সবই সম্ভব। প্রথমে পেট ভিতরে আসবে না। এজন্য নিরাশ হবেন না। যতটুকু আসবে তাতেই উপকার হবে। অত্র ব্যায়ামে ভূমি হবে না। ভূমি থাকলে এতে অনেক কমে যায়।

মেরুদণ্ডের ব্যায়াম :—মেরুদণ্ডের অবস্থান ও কার্যকারিতা কি? এই প্রশ্নের উত্তরে বলতে হয় : মানব দেহটা ষাড়া থাকে মেরুদণ্ড বা শির দাঁড়ার উপর ইহা ৩৩টা হাড় দিয়ে তৈরী। ঔঁকা-বাঁকা হাড়ের টুকরাগুলো এমনই ফায়দায় হারের মত গাঁথা যে, দেহটিকে যে দিকেই যেমনভাবেই বেঁকাও না কেন, উহা অতি সহজেই বেঁকে যাবে; অথচ, ভাঙবে না, স্থানচ্যুত হবে না, এমনকি কোনরূপ ব্যাধাও করবে না। মেরুদণ্ডের ভিতর ও দু'পাশ দিয়ে মস্তিষ্ক ও মেরু মজ্জা হতে ৩৩ স্নায়ু স্নায়ু নীচের দিকে নেমে গিয়ে অসংখ্য স্নায়ু তন্ত্র সাড়া দেহে ছড়িয়ে পড়েছে; সমগ্র দেহের সুচাণ্ড পরিমাণ স্থানও খালি না রেখে। আমাদের শরীরের কোথায় কি ঘটছে, এই স্নায়ুর মাধ্যমেই তা আমরা পলকের মধ্যেই জানতে পারি।

মেরুদণ্ড ব্যায়ামের উপকারিতা—৫টি। এতে মেরুদণ্ডের নমনীয়তা বৃদ্ধি হয়। ২। বকের বেষ্টনীকে বাড়ায়। দেহ ও মনের ক্ষিপ্রকারিতা বৃদ্ধি করে। ৪। মূত্রগ্রন্থি লতেজ রাখে। বন্ধ সৌন্দর্য্য বৃদ্ধি করে।

এই ব্যায়াম আবাল-বৃদ্ধ-বণিতা সবারই জন্ত অপরিহার্য্য। ব্যায়ামটা মানুষকে কুঞ্জ হতে দেয় না; বরং লক্ষ্য হতে সাহায্য করে। ইহা দেহ ও মনের অলসতা দূরীভূত করে মন বেশ প্রফুল্ল থাকে। অধিক বয়সীদের জন্ত প্রথমে মেরুদণ্ড বেঁকতে চাইবে না। বৈধের সাথে অল্প অল্প করে অভ্যাস করতে হবে। কিছু দিন পর উহা পূর্ণরূপে বেঁকে যাবে তৃতীয়া চাঁদের মত। ব্যায়ামটি এভাবে করণ :—

প্রথমে সটান চিং হয়ে শুয়ে পড়ুন। তারপর উভয় হাত ও পায়ের পাতার ওপর শুর দিয়ে, সমগ্র দেহটা যতদূর সম্ভব অর্ক চন্দ্রাকারে ওপরে তুলুন। এভাবে ২০ সেকেন্ড থাকুন। অতঃপর সঞ্জীবনীতে যান—২০ সেকেন্ড। এভাবে ৪ বার অনুশীলন করতে হবে। সঞ্জীবনী হচ্ছে মরার মত চিং হয়ে পড়ে থাকা। (ক্রমশঃ)

শেখ আহম্মদ গুণী
সেক্রেটারী,
যেহানত ও সেহেতে জিলমানী

মোজেজা অনন্য

— মোহাম্মদ আখতারুজ্জামান

চৌদ্দশত বৎসর আগে আরবের বৃকে ছিল
ঘোর অমানিশা, কুসংস্কার ও হিংস্রতা হানাহানি,
মানুষের রক্ত পিপাসা ছাড়িয়ে ছিল সকল রেকর্ড;
জেই জাহেলিয়াত মাঝে সত্যের প্রদীপ ছাতে
তোহীদের প্রেমময় বাণী নিয়ে এলেন মোহাম্মদ (সাঃ)
ধনজন ও বলহীন এক অতি সাধারণ মানুষ!
তার আগমনে সমাজপতি আত্র-অহংকারী আব, জাহেল আর
আব, লাহাবরা একজোট হল নিভিয়ে দিতে সত্যের আলো,
অপন্ন দিকে জামাত-বন্ধ হল সত্যান্বেষী ও খোদাতীর্থ, ষায়া—
আবু বকর, ওসমান, ওমর, আলী এবং সৈয়দানা বেলাল (রাঃ)
খোদাতীর্থ নরনে ষায়া দেখেনিল সাদাকাতে রসূল (সাঃ)।
ঐশী সাহায্যে মহানবী হলেন বিজয়ী। মিথ্যার ভরাডুবি,
অন্ধ অহমিকার গর্বিত আব, জাহেলরা হল ইতিহাসের উপমা!
একই দৃশ্য দেখছে জগৎ আজ আখেরী জামানার মাহদীর আগমনে—
কাদিয়ানের নিবৃত্ত কোণের অতি সাধারণ মীর্জা গোলাম আহম্মদ (আঃ)
ঐশী নির্দেশে হলেন দাওয়ামান, বিশ্বনবীর বরুজ্জরুপে দীপ্যমান,
সত্যের পরীক্ষার চিরায়ত নবীদের সন্মত হল পুনরাবৃত্তি;
একদিকে শক্তির সমাজপতি মোহাম্মদ হোসেন বাটালবী—
সানাউল্লা অমৃতসরী, আখর ও লেখকাম, অন্ধ অহমিকার হাবুডুবু,
নব্য আব,জাহেল এরা মাহদীর সত্যতার নিদর্শনরুপে চিহ্নিত!
অন্যদিকে পুণ্যখান খোদাতীর্থদের জামাত খলিফার নির্দেশে
জগৎ চাষিয়া বেড়ায়, ইসলামের বিশ্ববিজয় ষাঁদের মঞ্জিল,
সত্যান্বেষীরা বিমুগ্ধ-সন্দেহ ঈমান, হেঁরি এই অনন্য মোজেজা!

—০—

“তোমরা যদি চাহ যে স্বর্গে ফেরেস্তাগণও তোমাদের প্রশংসা করুক তবে তোমরা
প্রহার ভোগ করিয়াও সদানন্দ রহিবে, কুবাক্য শুনিয়াও কৃতজ্ঞ রহিবে নিজেদের ইচ্ছার
বিফলতা দেখিয়াও আল্লাহর সহিত তোমাদের সম্বন্ধ বিচ্ছেদ করিবে না। তোমরাই
আল্লাহতারালার শেষ ধর্মগণ্ডলী। সুতরাং পুণ্যকর্মের এমন দৃষ্টান্ত দেখাও, যা হইতে
উৎকৃষ্ট দৃষ্টান্ত হওয়া আর সম্ভব নয়।”

কিশতিরে-নূহ

হজরত ইমাম মাহদী (আঃ)

সংবাদ :

কৃতী ছাত্র-ছাত্রী ও দোওয়ার আবেদন

১। বগুড়া জামাতের প্রেসিডেন্ট অধ্যাপক রজিব উদ্দীন এবং অত্র জামাতের লাজনা-এমাউল্লাহর প্রেসিডেন্ট মিলেস সামীম জাহান নাজনীনের প্রথমা কন্যা আমাতুর রহিম ১৯৮৫ সনে অসুপ্তিত প্রাথমিক বৃত্তি পরীক্ষায় রাজশাহী বিভাগ হইতে টেলেন্টগুলে বৃত্তি লাভ করিয়াছে। তাঁর সামগ্রিক সাফল্য এবং দীনি ও রুহানী উন্নতির জন্য জামাতের সকল ভাই বোনদের খেদমতে দোওয়ার আবেদন জানাইতেছি।

২। ব্রাহ্মণ বাড়ীয়া জেলার নাটাই সিকদার বাড়ী জামাতের মরহুম আবহুল রহিম শিকদার সাহেবের পৌত্র এবং মৌলভী বাজার জেলার জনাব মোহাম্মদ সহিদ উল্লা সিকদার সাহেবের চতুর্থ পুত্র শিকদার মোহাম্মদ নূর আলম (ষাবু), সমগ্র মৌলভী বাজার জেলায় (সিলেট) “পারম্পারিক মেধা” নির্বাচনী পরীক্ষায় ষষ্ঠ স্থান অধিকার করিয়াছে। চতুর্থ শ্রেণীর মধ্যে তাহার উক্ত স্থান অধিকারের জন্য মৌলভী বাজার জেলা প্রশাসক সাহেব শহর মিলন কেন্দ্রে” জাক-জমক পরিবেশে একটি প্রশংসা পত্র সহ অন্যান্য পুরস্কারে তাহাকে পুরস্কৃত করেন। তাহার সামগ্রিক সাফল্য এবং দীনি ও রুহানী উন্নতির জন্য সকল ভ্রাতাও ভগ্নির খেদমতে দোওয়ার আবেদন জানানো যাইতেছে।

৩। এস. এম. ইব্রাহীম, পিতা এস. এম হাবিবুল্লাহ এহার ঘাটুরা মডেল প্রাইমারী (সরকারী) বিদ্যালয় হইতে পঞ্চম শ্রেণীতে ২য় গ্রেডে বৃত্তি লাভ করিয়াছে। সে মৌলভী ছলিমুল্লাহ সাহেবের পৌত্র। তার এই কামিয়াবী ভবিষ্যতে আরও কামিয়ানী এবং দীন ও দুনিয়ার উন্নতির কারণ যেন হয়—সকল আহমদী ভ্রাতা ও ভগ্নিগণের দিকট দোওয়ার আবেদন জানাইতেছি।

৪। আমার মেয়ে মুসরত জাহান, চলতি সনে ছাবেরা চোখান বি-বাড়ীয়া সরকারী উচ্চ বালিকা বিদ্যালয় থেকে অষ্টম শ্রেণীতে বৃত্তি পেয়েছে। সে মিশন প্রাথমিক বিদ্যালয় থেকে পঞ্চম শ্রেণীতেও সরকারী বৃত্তি পেয়েছিল। দীন-দুনিয়া ও তার ভবিষ্যৎ উন্নতির জন্য দোওয়ার আবেদন জানাইতেছি। পিতা—মোঃ নজরুল ইসলাম, (আহমদী পাড়া)

৫। আমার দ্বিতীয়া মেয়ে জাহ্নাত ফেরদৌসী বেগম (শিউসী) বিগত এইচ, এস, সি (১৯৮৫ ইং সনে অসুপ্তিত) পরীক্ষায় নায়ায়গঞ্জ কেন্দ্রে প্রথম স্থান অধিকার করে (কলা বিভাগ) সরকারী বৃত্তি লাভ করেছে। উল্লেখ্য সে এস, এস, সি পরীক্ষায়ও কৃতিত্বের সহিত উত্তীর্ণ হয়ে সরকারী বৃত্তি লাভ করেছিল।

সে যেন ভবিষ্যতে জামাতের একজন উত্তম খেদমতকারিনী হতে পারে এবং সাবিকভাবে তার ভবিষ্যত জীবন উজ্জল হয় ; সে জ্ঞান জামাতের সকল সদস্য/সদস্যার নিকট আকুল আবেদন জানাচ্ছি—খাস দোওয়ার জন্ত। ওয়াসসালাম। পিতা—এ, টি. এম, শতিকুল ইসলাম (মারায়ণগঞ্জ)

৬। মীর্জা হাসান আরিফ মাহমুদ, পিতা জুলফিকার হায়দার ষাজিউপুর, কিশোরগঞ্জ ১৯৮৬ সনের প্রাইমারী বৃত্তি লাভ করিয়াছে। (আল-হামজুলিল্লাহ) সে মরহুম আনিছুর রহমান এডভোকেট সাহেবের পৌত্র। সে সকলের দোওয়া প্রার্থী।

দোওয়ার আবেদন

১। আসসালামু আলাইকুম ওয়া রাহমাতুল্লাহ ওয়া ধারাকাতুহ। আমি গত ১৯শে জুন/৮৬তে অল্পস্থিত উচ্চ মাধ্যমিক পরীক্ষায় অংশ গ্রহন করিতছি। আমি সহ এই পরীক্ষায় অংশগ্রহণকারী সকল আহমদী ভাই ও বোনদের পূর্ণ সফলতার জন্য আপনারা সকলে আমাদিগকে খাসভাবে দোয়া করবেন।

খাসকার—

মোঃ আকলাম উদ্দিন খন্দকার

২। তালুক পাড়া নিবাসী কুমিল্লা জামাতের অতি প্রবীণ বৃদ্ধা মোখলেস আহমদী সদস্য। মোহতারেমা আরফান বিবি সাহেবা বেশ কয়েক বছর পূর্ব থেকে বার্ষিক্য জনিত পীড়ায় শয্যাশায়ী অবস্থায় বেশ কষ্ট পাচ্ছেন। তিনি একজন খুবই দোয়োগো বাস্তা এবং কুমিল্লা জামাতের বর্তমান প্রেসিডেন্ট জনাব আলী আকবর ভূইয়া সাহেবের মাতা।

জামাতের বন্ধুগণের নিকট খাস দোওয়ার আবেদন করা যাচ্ছে যে, যতদিন তিনি আরামের সাথে জীবিত থাকেন ততদিন যেন, আল্লাহ তাকে জীবিত রাখেন এবং তাঁর অগ্ন্যান্য প্রয়োজন ও উত্তরসূরীদেরকে সত্য অনুধাবন করে আহমদীয়াত গ্রহণের সৌভাগ্য দান করেন।

৩। ষাজিউপুর (ফেরী) জামাতের প্রতিষ্ঠাতা প্রেসিডেন্ট জনাব হিদ্দিক আহমদ সাহেব দীর্ঘদিন ধাবৎ কঠিন পীড়ায় ভুগছেন। কখনো কিছুটা সুস্থ হন ; কিন্তু সম্পূর্ণ আরোগ্য হচ্ছেন না। বর্তমানে তার শরীর খুবই হ্রবল হয়ে পড়েছে। বন্ধুগণের খেদমতেতার আন্তরিক আবেদনের জন্য দোওয়ার আবেদন করা হচ্ছে।

খাসকার—

মুহাম্মদ আবদুল সালাম, নন্দনপুর, কুমিল্লা।

আহ্মদীয়া জামাতের ধর্ম-বিশ্বাস

আহ্মদীয়া জামাতের প্রতিষ্ঠাতা হযরত ইমাম মাহ্দি মসীহ মউওদ (আঃ) তাঁহার “আইয়ামুস সুলেহ” পুস্তকে বলিতেছেন :

“যে পাঁচটি স্তম্ভের উপর ইসলামের ভিত্তি স্থাপিত, উহাই আমার আকিদা বা ধর্ম-বিশ্বাস। আমরা এই কথার উপর ঈমান রাখি যে, খোদাতায়াল্লা ব্যতীত কোন মা'বুদ নাই এবং সৈয়্যাদনা হযরত মোহাম্মদ মোস্তফা সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লাম তাঁহার রসূল এবং খাতামুল আশ্বিয়া (নবীগণের মোহর)। আমরা ঈমান রাখি যে, ফেরেশতা, হাশর, জালাত এবং জাহান্নাম সত্য, এবং আমরা ঈমান রাখি যে, কুরআন শরীফে আল্লাহতায়াল্লা যাহা বলিয়াছেন এবং আমাদের নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লাম হইতে যাহা বর্ণিত হইয়াছে উল্লিখিত বর্ণনানুসারে তাহা যাবতীয় সত্য। আমরা ঈমান রাখি, যে ব্যক্তি এই ইসলামী শরীয়ত হইতে বিন্দুমাত্র কম করে, অথবা যে বিষয়গুলি অবশ্য-করণীয় বলিয়া নির্ধারিত তাহা পরিত্যাগ করে এবং অবৈধ বস্তুকে বৈধ করণের ভিত্তি স্থাপন করে, সে ব্যক্তি বে-ঈমান এবং ইসলাম বিদ্রোহী। আমি আমার জামাতকে উপদেশ দিতেছি যে, তাহারা যেন বিশুদ্ধ অন্তরে পবিত্র কলেমা ‘লা-ইলাহা ইল্লাল্লাহু মুহাম্মাদুর রাসূলুল্লাহ’-এর উপর ঈমান রাখে এবং এই ঈমান লইয়া মরে। কুরআন শরীফ হইতে যাহাদের সত্যতা প্রমাণিত, এমন সকল নবী (আলাইহে মুস সালাম) এবং কেতাবের উপর ঈমান আনিবে। নামায, রোজা, হজ্জ ও যাকাত এবং এতদ্ব্যতীত খোদাতায়াল্লা এবং তাঁহার রসূল কর্তৃক নির্ধারিত যাবতীয় কর্তব্য সমূহকে প্রকৃত-পক্ষে অবশ্য-করণীয় মনে করিয়া এবং যাবতীয় নিষিদ্ধ বিষয় সমূহকে নিষিদ্ধ মনে করিয়া সঠিকভাবে ইসলাম ধর্ম পালন করিবে। মোটকথা, যে সমস্ত বিষয়ের উপর আকিদা ও আমল হিসাবে পূর্ববর্তী বুজুর্গানের ‘এজমা’ অর্থাৎ সর্ববাদি-সম্মত মত ছিল এবং যে সমস্ত বিষয়কে আহলে সুন্নত জামাতের সর্ববাদি-সম্মত মতে ইসলাম নাম দেওয়া হইয়াছে, উহা সর্বতোভাবে মান্য করা অবশ্য কর্তব্য। যে ব্যক্তি উপরোক্ত ধর্মমতের বিরুদ্ধে কোন দোষ আমাদের প্রতি আরোপ করে, সে তাকওয়া এবং সততা বিসর্জন দিয়া আমাদের বিরুদ্ধে মিথ্যা অপবাদ রটনা করে। কিয়ামতের দিন তাহার বিরুদ্ধে আমাদের অভিযোগ থাকিবে যে, কবে সে আমাদের বুক চিরিয়া দেখিয়াছিল যে, প্রকাশ্যে আমাদের এই অঙ্গীকার সত্ত্বেও, অন্তরে আমরা এই সবার বিরোধী ছিলাম?”

“আলা ইন্না লা নাতাল্লাহে আলাল কাফেরীনা ল মুফতারিয়ীন”
অর্থাৎ, “সাবধান, নিশ্চয়ই মিথ্যা রটনাকারী কাফেরদের উপর আল্লাহর অভিশাপ।”

(“আইয়ামুস সুলেহ”, পৃঃ ৮৬-৮৭)।

Published & Printed by Md. F. K. Molla at Ahmadiyya Art Press for the proprietors, Bangladesh Anjuman-E-Ahmadiyya

4 Bakshibazar Road, Dhaka-11. Phone No. 501379

Editor : A. H. Muhammad Ali Anwar